

BERICHT

über die neuen Bezugsquellen

für

Wasserversorgung der Stadt Riga;

im Auftrage der Verwaltung der Ständischen Gas- und Wasser-Werke

bearbeitet von

A. Thiem.

München, 1883.

Kgl. Hof- und Universitäts-Buchdruckerei von Dr. C. Wolf & Sohn.

BERICHT

über die neuen Bezugsquellen

für

Wasserversorgung der Stadt Riga;

im Auftrage der Verwaltung der Ständischen Gas- und Wasser-Werke

bearbeitet von

A. Thiem.

München, 1883.

Kgl. Hof- und Universitäts-Buchdtuckerei von Dr. C. Wolf & Sohn.

Einer Wohllöblichen Verwaltung der ständischen

Gas- und Wasser-Werke zu Riga.

Sehr geehrte Herren!

Den mir zu Theil gewordenen ehrenvollen Auftrag: für die Reorganisation des dortigen Wasserwerkes zweckentsprechende Vorschläge zu machen, glaube ich durch nachstehenden Bericht erfüllt zu haben.

Derselbe umfasst die Darstellung des gegenwärtigen Zustandes nebst statistischer Beleuchtung der verflossenen Betriebsjahre, ferner einen kurzen Ueberblick über die künstliche Filtration und der Hauptsache nach die Arbeiten, deren Ergebnisse und daraus gezogenen Schlüsse über den hydrologischen Zustand des Grundwassers in der Umgebung von Riga.

Als Erläuterung dazu dienen die Beilagen A, B und C und ein Blatt Zeichnung. Als Maasseinheit habe ich das Metermaass und als allgemeinen Horizont, auf den sich alle Coten beziehen, eine Ebene 100 m unter Null des Kronstädter Pegels angenommen; letzteres war behufs Vermeidung negativer Coten wünschenswerth.

Die Zeitangaben entsprechen dem russischen Kalender.

Es war mir nicht darum zu thun: Behauptungen und Schlüsse lediglich vom Standpunkte des Fachmannes aufzustellen, sondern ich beabsichtigte vielmehr: auch dem ausserhalb des Faches stehenden Leser den logischen Gang der Untersuchungen klar zu legen und ihn so in die Lage zu versetzen, meine Methoden kritisch prüfen zu können. Ich gebe mich der angenehmen Hoffnung hin, dass mir dies gelungen sei, dass meine Arbeit Ihren Beifall finden und Sie Veranlassung nehmen mögen, die Angelegenheit in dem Sinne zu verfolgen, wie ich Ihnen vorzuschlagen mir erlaubte

MÜNCHEN, den 10./29. Januar 1883.

A. Thiem.

Gegenwärtiger Zustand.

Die Stadt Riga ist seit dem Jahre 1864 mit unfiltrirtem Dünawasser versorgt; es liegen somit 18 jährige Beobachtungsreihen über den Verbrauch und dessen Vertheilung auf Monate, Tage und Stunden vor, welche es ermöglichen mit einem gewissen Wahrscheinlichkeitsgrade das zukünstige Bedürsnis abzuschätzen. Leider sind die Beobachtungen des Wasserwerkes nicht in Beziehung mit dem Bevölkerungsgange zu setzen; es ist mir nicht gelungen, über letzteren statistisches Material aufzusinden, mit Hilfe dessen es möglich gewesen wäre, den specifischen Bedarf, d. h. die auf den einzelnen Einwohner entfallende Wassermenge, in seinem Gange sestzustellen.

Ich entnehme dem Commissionsbericht: Das Nivellement und die Neuvermessung der Stadt Riga, 1880 bis 1882», dass in den Jahren 1866 und 1867 die Einwohnerzahl der innern Stadt 18227, diejenige der Vorstädte 84363, im Ganzen also 102590 betrug, während die Volkszählung des Jahres 1881 bezw. ergab 20091, 148637 und 168728.

Im Betriebsjahre 1866/67 war der Wasserverbrauch 1132100 cbm, im Jahre 1880/81 dagegen 4000500; es

entspricht dies einem Wachsthum des specissichen Tagesconsums von 30 auf 65 l. Der durchschnittliche Tagesverbrauch per Kopf ist also in dieser Zeit um mehr als das Doppelte gestiegen. Die vereinzelten Angaben über Bevölkerungszahlen machen es unmöglich, mit Hilse der Wahrscheinlichkeitsrechnung den muthmaasslichen Bevölkerungsgang für das nächste Jahrzehnt auszuwerthen; es entscheidet hierbei nicht der Ansangs- und End-Werth einer gewissen Periode, sondern vielmehr die Art und Weise, wie sich die Veränderung innerhalb der Periode vollzogen hat. Aus diesem Grunde können sich die Betrachtungen und Deductionen nur auf die letzten 2 Betriebsjahre erstrecken und somit nur der gegenwärtige Zustand und dessen zeitlich unmittelbar benachbarte Vergangenheit behandelt werden.

Seit Eröffnung des Wasserwerkes bis zum Betriebsjahre 1881/82 hat eine steige Steigerung des Jahresconsums stattgesunden, im genannten Jahre dagegen eine Verminderung desselben. Der Verbrauchsgang ist auf Blatt I graphisch und in Beilage A Tabelle I synoptisch dargestellt. Die Werthe der 4 letzten Betriebsjahre sind:

1878/79 1879/80 1880/81 1881/82. 3642900 3830200 4000500 3690200 cbm.

Der Verbrauch in 1881/82 fank somit unter denjenigen in 1879/80 und kommt fast demjenigen in 1878/79 gleich. Die Gründe für diesen Rückgang sind allgemein bekannt, sie liegen in der umsichtigen Controlle, welche seitens der Verwaltung auf den Verbrauch ausgeübt wird, und sie zeigen zugleich, dass auch hier, wie sonst an vielen Orten, der wirkliche Bedarf von dem stattsindenden Verbrauch bedeutend überstiegen wird, oder dass Lieferung und Bezahlung nicht immer im angemessenen Verhältnisssstehen, und die Herstellung eines solchen ihren technischen Ausdruck im Rückgange des Verbrauches sindet. Es ist nicht unwahrscheinlich, dass bei sortgesetzter Controlle eine weitere Abminderung des Consums sich einstellen wird, und man könnte deshalb, ohne Unterschätzung zu besürchten, den gegenwärtigen Jahresconsum auf 3700000 cbm sesstehen. Diese Zahl erfährt jedoch noch insofern eine Verkleinerung, als die Verbrauchsmengen nicht effectiv gemessen, sondern, wie nicht anders möglich, aus Hubzahlen der Maschinen berechnete sind. Nimmt man den Nutzessetet der Pumpen mit 0,95 an, so ergibt sich ein Jahresverbrauch von 3½ Millionen Cubikmeter oder durchschnittlich 9600 Tagescubikmeter oder 111 Sekundenliter.

Zur Beurtheilung der an eine neue Bezugsquelle zu stellenden quantitativen Ansorderungen ist die Feststellung des Verhältnisses: durchschnittliche zu maximaler Tagesleistung nothwendig; wenn es sich um eine Abgleichung zwischen den Kosten für eine motorische Anlage und für nothwendigen Reservoirinhalt handelt, so tritt noch die Bestimmung des fluctuirenden Verbrauches in Abhängigkeit von der Tageszeit hinzu.

Nimmt man an: das Waffer werde nur zu wirklichen Bedarfszwecken verwendet, so wird sein Verbrauch in den Nachtstunden erheblich sinken und in den Tages-, namentlich Vormittags-Stunden sich steigern. Es ist eine allgemein übliche Annahme: in den Perioden des stärksten Tagesverbrauches das maximale Stundenquantum zum durchschnittlichen sich wie 7:4 bis 8:4 verhalten zu

lassen, während man für das Verhältnis des minimalen zum durchschnittlichen Stundenquantum den Werth 1,3:4 bis 1,5:4 gelten lässt, oder was sich daraus ergibt, dass der maximale Stundenconsum etwa das 5 bis 6 fache des minimalen ist, stets die Periode des maximalen Tagesconsums vorausgesetzt.

Im Allgemeinen ist ferner von Morgens 6 bis Abends 8 Uhr der wirkliche Stundenverbrauch ununterbrochen größer, als der durchschnittliche, während in der Zeit von 9 Uhr Abends bis 6 Uhr Morgens das Umgekehrte gilt. Der Mehrverbrauch der Tagesperiode ist gleich dem Minderverbrauch der Nachtperiode. Nach statistischen Erhebungen werden in mit Wasser versorgten Städten in der 14 stündigen Tagesperiode 80% des ganzen Tagesbedarfes verwendet; der stündliche Durchfchnittsverbrauch ist 4,160/0 des Tagesverbrauches, so dass der Mehr- oder Minder-Verbrauch 80⁰/₀ — 14.4,16⁰/₀ = $(80 - 58)^{0/0} = 10.4, 16^{0/0} - 20^{0/0} = (42 - 20)^{0/0} =$ 22⁰/₀ oder etwa ¹/₅ des ganzen Tagesverbrauches beträgt. Sollen also die Bezugsquelle oder die Pumpen regelmässig den stündlichen Durchschnittsbedarf liesern, so muss nach den genannten Annahmen ein Reservoir von mindestens 1/5 Tagesverbrauch Inhalt die täglichen Verbrauchsschwankungen ausgleichen. Wenn in einzelnen Städten, wie Hamburg und Augsburg, diese Zahlen gar nicht zutreffend find, so liegt dies in dem Modus der Wasserabgabe in Form eines continuirlich fliessenden Strahles von bestimmter Ergiebigkeit. Der fehlende Refervoirinhalt wird dort durch Hausreservoire ersetzt. Dieser Modus ist vom wirthschaftlichen Standpunkte aus

durchaus verwerflich. Die Wasserwerksverwaltung, die zum Ueberfluss in den genannten Städten noch die Gemeinde ist, wälzt die Nothwendigkeit eines einheitlichen Reservoirbaues dadurch ab, dass sie ihre einzelnen Bürger zwingt, denselben Reservoirraum in kleinen Individuen aus eigenen Mitteln herzustellen; und 1000 Reservoire von je 1 cbm Inhalt kosten bekanntlich erheblich mehr an Anlage und Unterhaltung, als ein Reservoir von 1000 cbm Inhalt.

Es möge nun untersucht werden, wie sich die entsprechenden Verhältnisse in Riga gestalten, und dabei zunächst das dortessectiv stattgesundene Verhältnisszwischen durchschnittlichem und maximalem Tagesbedarf sestgestellt werden. In Anbetracht der schon erwähnten Gleichheit des Jahresverbrauches in 1878/79 und 1881/82 möge erstgenannte Periode mit berücksichtigt werden. Es war im Jahre

 1878/79 1880/81 1881/82

 Durchschnittl.Tagesverbrauch 9980 11060 10110 cbm

 Maximaler Tagesverbrauch 13650 13250 13130 ,

 Verhältnifs

 1,37 1,20 1,30 ,

Man ersieht aus dieser Zusammenstellung, dass der maximale Tagesverbrauch in den letzten Jahren nahezu constant geblieben ist, während das Verhältniss beider Verbrauche zwischen 1,20 und 1,37 schwankt. Im allgemeinen sind diese Verhältnisszahlen kleiner, als die in deutschen Wasserwerken in den letzten Jahren beobachteten, von denen einige hier folgen mögen: Elberseld (1880): 1,68. — Magdeburg (1880): 1,58. — Düsseldors (1879): 1,55. — Duisburg (1879): 1,53. — Köln

(1879): 1,48. — Breslau (1879): 1.43. — Dortmund (1879): 1,37. — Berlin (1878): 1,35. — Leipzig (1880): 1,34. — Dresden (1879): 1,33. —

Diese Angaben sind mir bekannte minimale. In ein und demselben Wasserwerke ist das Verhältnis beider Mengen großen Schwankungen unterworsen, die jedoch stets nach oben gerichtet sind, so dass sich z. B. in Dresden im Jahre 1876 ein Verhältnis gleich 2,17 ergab. Fast in allen Werken nimmt der genannte Werth mit der zunehmenden Anzahl der Betriebsjahre ab.

Aus diesen Vergleichen geht hervor, das in Riga der maximale Tagesconsum mit dem durchschnittlichen relativ geringe Verschiedenheit zeigt. Legt man den Werth von 1,30 als mittleren und sich den normalen Verhältnissen am meisten nähernden zu Grunde, so ergeben sich 111.1,3 = 144 sl, welche durchschnittlich am Tage des Maximalconsums zu liesern sind.

Diese Zahl ist für die Beurtheilung der nothwendigen Ergiebigkeit einer neuen Bezugsquelle die maassgebende und wird später benutzt werden.

Zur Beurtheilung der Größe eines etwa anzulegenden Refervoirs find die Tabellen II, III und IV in Beilage A aus den Betriebsnotizen des Wafferwerkes zufammengestellt; sie geben die Vertheilung des Consums auf Tage, Stunden und Stundenfolgen, vorwiegend in Relativzahlen, für die Perioden des Tagesmaximums Tagesmittels und Tagesminimums in den drei in Betracht gezogenen Betriebsjahren.

Tabelle II gibt in der Spalte I die jährlichen Stundenmittel, auf welche die täglichen Stundenmittel in

Spalte V und die Stunden-Maxima und -Minima in Spalte IV und VI bezogen find. Um zu beurtheilen, ob die verschiedenen Stundenverbrauche nicht durch äußere ausnahmsweise Veranlassung, wie Rohrbrüche, Betriebsunterbrechungen und dergleichen, zu maximalen oder minimalen sich gestalten, sind stets die entsprechenden, ein Wochenintervall umfassenden Perioden in Betracht gezogen. Wie aus den Tabellen hervorgeht, haben die Maximal- und Minimal-Zahlen in diesen Perioden numerisch benachbarte Werthe; die ihnen zukommenden Werthe sind also als regelrechte Betriebs- und nicht als Ausnahms-Ergebnisse anzusehen.

Während im Jahre 1878/79 der absolute minimale Stundenverbrauch zum absoluten maximalen sich wie 59:163 verhält, wächst dieses Verhältniss im Jahre 1880/81 auf 60:142 und nimmt im letzten Betriebsjahre den kleinsten Werth 49:163 an. Diese zunehmende Differenz zwischen den beiden genannten Verbrauchen ist wohl theilweise auf die im letzten Jahre ausgeübte umfassende und eingehende Controlle zurückzusühren. Stellt man sich vor, dass Wasser nur ausschließlich zu wirklichen Nutzzwecken, ohne jede Verschwendung, verwerthet wird, und entspricht diesem Zustande ein gewisses dem obigen analoges Zahlenverhältnis, so wird durch jede fortlausende, sich über die ganze Consumperiode vertheilende Wasserverschwendung diese Verhältniszahl sich immer mehr dem Werthe Eins nähern

Ebenso wie Tabelle II die betreffenden Werthe in Prozenten des jährlichen Stundenmittels gibt, enthält Tabelle III die entsprechenden Angaben bezogen auf das tägliche Stundenmittel, nebst Bezeichnung der jenigen Stunden, in denen der stündliche Maximal-bezw. Minimal-Consum seinen Anfang nimmt. Die Eintrittszeiten sind sehr verschieden; sie schwanken in der Periode des maximalen Tagesquantums zwischen 8 Uhr Morgens und 8 Uhr Abends und fallen aus bekannten Gründen an den Donnerstagen und Samstagen in die späteren Nachmittags- bezw. Abend-Stunden.

Während man, wie oben erwähnt, in Deutschland das Verhältnifs des maximalen zum durchschnittlichen Stundenconfum statistisch wie 7:4=1,75 annimmt, ist zur Zeit des Tagesmaximums in Riga für die 3 Betriebsiahre in Tabelle III Spalte V und VII dieser Werth gleich 1,15 - 1,12 - 1,23, als Mittel aus den jeweiligen Wochenperioden gerechnet und chronologisch geordnet. Ebenso ergibt sich analog die Verhältnisszahl: minimaler zum durchschnittlichen Stundenconsum als 0,76 - 0,81 - 0,61. Durch Division beider Verhältniszahlen erhält man das Werthverhältniss des maximalen zum minimalen Stundenconfum während der Periode des Tagesmaximums als bezw. 1,52 — 1,38 — 2,00. Diefe Werthe find zwar noch fehr abweichend von den in anderen Städten beobachteten im Betrage von 5 bis 6, allein für das letzte Betriebsjahr zeigt sich auch hier wieder eine beträchtliche Zunahme

Ich muß mich hier darauf beschränken, die genannten Verschiedenheiten einfach dargestellt zu haben, und wenn ich mir gestattete, einen einzelnen Grund dafür anzuführen, so ist dieser jedenfalls nicht der einzige. Die Verbrauchsverhältnisse müßen auch abgesehen von einer

wahrscheinlichen Wasserverschwendung derart sein, dass hauptsächlich in ihnen selbst die Ursachen des Abweichens vom Herkömmlichen liegen.

In den besprochenen Tabellen II und III sind nur diskrete Werthe aufgesührt und besprochen; es erübrigt noch das fluctuirende Tagesquantum als Ergebniss einer Stundensolge in eine vergleichende Betrachtung zu ziehen.

Zu diesem Zwecke wurde Tabelle IV zusammengestellt; chronologisch umfast sie dieselben Perioden, wie die besprochenen Tabellen. Wie sich nach ihrer Durchrechnung ergab, sind es für den zu erreichenden Zweck hier nur die Perioden des Tagesmaximums, welche in's Gewicht fallen.

Spalte V, Va und Vb wurde in der Weise berechnet. daß für jeden in Betracht gezogenen einzelnen Betriebstag auf Grund der Betriebsbücher die mittlere Hubzahl aus den während diefes Tages stattgesundenen effectiven berechnet wurde; von derjenigen Stunde ab, innerhalb welcher die Anzahl der effectiven Hübe der mittleren gleich war oder sie überschritt, wurde sortlaufend die zugehörige Differenz genommen, diese Differenzen so lange addirt, bis diejenige Stunde eintrat, in welcher die effective Hubzahl gleich oder kleiner als die mittlere wurde, und endlich die Summe der Hubzahldifferenzen in gefördertes Quantum umgerechnet. Das fo zur Berechnung gezogene Zeitintervall ist in Tabelle IV Spalte VIII, VIII a und VIII b als Zeitdauer der Fluctuation bezeich net; sie beginnt während der berechneten Periode stets nach 6 Uhr Morgens, dem Beginn des Betriebstages,

und bildet ein ununterbrochenes Zeitintervall, dergestalt daß Stunden von größerem Verbrauch als der durchschnittliche nur einmal mit solchen von kleinerem abwechseln bezw. umgekehrt. Auf Blatt I ist das betreffende Tagesdiagramm für die Tage des 9. und 15. Mai 1882 dargestellt, und diese so gewählt, dass das stündliche Maximum fowohl je in die frühen Morgen- als späten Nachmittags-Stunden fällt. Der Summe der oben erwähnten Differenzen entspricht derjenige Theil der Diagrammfläche, welcher über der Linie des dem zugehörigen Tage entsprechenden mittleren Stundenverbrauches liegt. Würden also an den betrachteten Tagen die Maschinen vollständig gleichmässig gearbeitet haben, so hätte zum Ausgleich der täglichen Verbrauchsschwankungen ein Refervoir vorhanden sein müssen, vom Inhalte, gleich der Summe der erwähnten Differenzen bezw. der über der mittleren Stundenverbrauchslinie liegenden Diagrammfläche

In keinem der betrachteten Jahre fällt der Tag des Maximums des fluctuirenden Quantums mit demjenigen des maximalen Stundenmittels zusammen. Würde man denselben stündlichen Verbrauchsgang, welcher zum Maximum des fluctuirenden Quantums gehört, übertragen auf den Tag des maximalen täglichen Stundenmittels, so würde die Größe des fluctuirenden Quantums sich noch steigern. Fasst man beispielsweise das letzte Betriebsjähr in's Auge, so beträgt das direct bestimmte fluctuirende Quantum vom 11 Mai 1882: 1449 cbm oder 281% des täglichen Stundenmittels, welches an diesem Tage 516 cbm betrug. Das maximale Stundenmittel

trat ein am 15. Mai mit 547 cbm, und 281% von diesem sind 1537 cbm. Wie man sieht, weichen beide Zahlen wenig von einander ab, und man kann behaupten, dass ein Reservoir von 1500 cbm Inhalt sür den bis jetzt stattgesundenen Betrieb hingereicht hätte, die Verbrauchsschwankungen auszugleichen und einen gleichmäßigen Betrieb der Maschinen zu ermöglichen. Der gröste Tagesconsum in 1881/82 war am 15. Mai mit 13130 cbm und es beträgt somit das sluctuirende Quantum nur rund 12% des maximalen Tagesbedarses, gegenüber 22% gewöhnlicher Annahme.

Aus diesen Auseinandersetzungen geht hervor, dass auf Grundlage des durchschnittlichen Tagesverbrauches alle für eine Reorganisation des Wasserwerkes maaßgebenden discreten Werthe, wie maximaler Tages- und Stunden-Verbrauch, sowie fluctuirendes Tagesquantum sich ganz erheblich niedriger stellen, als man anderswo beobachtet hat und anzunehmen pflegt.

Es ist nun wohl vorauszusetzen, dass durch fortgesetzte Ueberwachung des Verbrauches die Werthe der relativen Zahlen sich erhöhen werden; weil jedoch durch dieselbe Ursache sich der durchschnittliche Verbrauch erniedrigen wird, so wird die Aenderung der den relativen Zahlen zukommenden absoluten Werthe keine bedeutende sein. Abgesehen ist hierbei von der allgemeinen Steigerung durch Bevölkerungszunahme, erhöhtes Bedürfniss und dergleichen.

Zu bemerken ist noch, das vielleicht die vorstehend entwickelten Zahlen der Tabelle IV durch die Wirkung des bei der Filialgasanstalt sich besindenden Hochreservoirs eine kleine Aenderung erfahren können; es war mir jedoch unmöglich, diese in Zahlen auszuwerthen.

Es ist auf Grund der erfolgten Darlegungen nun schwer, die Wassermenge zu bestimmen, welche eine neue Bezugsquelle liefern soll. Ueber das muthmaassliche Wachsthum der Bevölkerung lassen sich keine einigermaafsen zuverläffige Wahrscheinlichkeitsrechnungen anstellen, der jetzt effectiv stattfindende Consum zeigt einen Rückgang gegen die Vorjahre und die aus ihm sich ergebenden Relativzahlen eine Aenderung gegen die bis dahin beobachteten. Angesichts dieser Störungen des bisherigen Verlaufes, die sich in der Folge noch gleichsinnig fortsetzen können, ist jede Rechnung für die Zukunft ein Spiel mit müssigen Hypothesen und an ihre Stelle muss eine practische, sich auf Erfahrung und Analogie stützende Annahme treten. Ich bin der Meinung, dass eine Erhöhung der Leistung des Werkes um 60 bis 66% der im letzten Betriebsjahre beobachteten, also eine Lieferung von 230 bis 240 sl, eine technisch und finanziell angemessene ist. Ueber die Größe und Lage eines zu erbauenden Reservoirs wird später unter Benützung der foeben entwickelten Zahlen und unter Entwicklung constructiver Gründe im Abschnitt: Gewinnungsund Versorgungs-Methoden, die Rede sein.

Es möge zur Beurtheilung der motorischen Leistung der vorhandenen Dampsmaschinen und des Gütegrades der Pumpen noch die Arbeit angesührt werden, welche in den beiden letzten Betriebsjahren mit einem Kilogramm Brennmaterial erzeugt wurde.

1 kg Brennmaterial bestand im Jahre 1880/81 aus

70% Coks und 30% Kohle und es erzeugte 116000 kgm. während im Jahre 1881/82 das Mischungsverhältnis 620/0 Koks auf 380/0 Kohle war, und 103000 kgm erzeugt wurden. Diese Ergebnisse sind im Vergleich mit denen von Werken, deren Betriebsergebnisse veröffentlicht wurden, gute zu nennen. Leider ist in den betreffenden Publikationen nur höchst selten angegeben, wie viel die Einheit des Brennmaterials Dampf erzeugt, und fomit ist eine directe Vergleichung unmöglich. Nichtsdestoweniger mögen einige Städte angesührt werden, deren geographische Lage einen Rückschluss auf die Güte der verwendeten Kohlen gestattet. Es wurden im Jahresmaximum erzeugt mit I kg Kohle in Breslau: 106100, Dortmund: 115300, Duisburg: 124200, Düffeldorf: 137000 bzw. 105000, Elberfeld: 119000, Leipzig: 102400 kgm. Diese Leistungen werden von neueren Anlagen weit überholt, so erzeugt z. B. Darmstadt mit I kg Nusskohle von der Zeche Vollmond 234000 kgm und die neuen Maschinen in Stuttgart, allerdings nur auf Grund eines 10 stündigen Versuches, 298000 kgm.

Wenn derartige Leistungen dauernd zu halten sind, dann bedarf es nur einer einfachen Rechnung, um zu entscheiden, ob die vorhandenen Kessel und Motoren beizubehalten oder durch vorzüglichere zu ersetzen sind.

Filtration des Wassers.

Die Gründe, welche eine Autbesserung der Beschaf fenheit des bis jetzt gelieserten Wassers nothwendig machen, sind allgemein zu bekannt, um hier noch eine nähere Besprechung und Auseinandersetzung zu ersahren; sie waren die Veranlassung dazu, schon vor einigen Jahren in der unmittelbaren Nachbarschaft des bestehenden Wasserwerks Bohrversuche anzustellen in der Voraussetzung, dort in hinreichender Quantität Wasser zu finden, welches nicht allein den gewerblichen, sondern vor allen Dingen auch fanitären Ansprüchen genügt.

Die Anzahl derjenigen Werke, welche unfiltrirtes Flußwaffer zur Vertheilung bringen, ist eine kaum nennenswerthe mehr; mir ist als folches in Deutschland nur Hamburg bekannt, und auch hier steht ein Wechfel im Sinne einer anzuwendenden centralen Sandfiltration in naher Aussicht. Wenn Städte, wie Genf und Chicago, ihren Bedarf aus Seen entnehmen und nicht filtriren, so hat eben die Natur in diesen Fällen die entsprechende Arbeit bereits verrichtet.

Es läge nun nahe, die genannte Methode der Wasserverbesserung auch in Riga einzusühren, als die einfachste und am schnellsten zum Ziele sührende.

Ich stehe nun nicht an zu behaupten, dass ein künstlich siltrirtes Flusswaffer wohl lediglich vom chemischen Standpunkt aus, d. h. auf Grund der Zahlen der Analyse, als Trinkwaffer bezeichnet werden kann, niemals jedoch vom physikalischen aus.

Ferner hält der Beweis dafür nicht schwer, dass man gegenwärtig nur in Ermangelung einer besseren Bezugsquelle aus filtrirtes Flusswasser zurückgreift, mag nun dieser Mangel effectiv vorhanden sein, oder nur in den Anschauungen des betreffenden Ingenieurs liegen. Früher zur Zeit der Erbauung der älteren Werke wurden noch nicht die Unterschiede und Ansprüche gemacht, wie es gegenwärtig der Fall ist, und dem entsprechend war auch die Deckung des Bedürsnisses.

Die Kosten der Filtrationsanlagen würden sich auf ca. 50 Rubel per qm bedeckte Filterfläche belaufen. Das oben festgestellte Quantum von 230 bis 240 sl entspricht einer Tagesleistung von 20000 cbm. In Anbetracht der in der Düna auftretenden Wasserblüthe, wird man analog den verwandten Verhältnissen des Berliner Wasserwerkes an der Spree und etwa consorm mit dem Ingenieurbericht über Wasserfiltration für Hamburg die Filtergeschwindigkeit nicht höher steigern dürfen, als dass einem qm Filterfläche 1,5 cbm Filterquantum per Tag zukommt; es werden somit einschließlich 120/0 Referve 15000 qm Filterfläche nothwendig werden, deren Baukosten sich auf 750000 Rbl belaufen würden. Dass diese Summe keineswegs zu hoch gegriffen ist, geht aus einigen neueren Angaben über Filtrirprojecte hervor; so wurden in Hamburg und in Berlin der qm Filterfläche je mit Mark 90, in Leipzig mit Mark 170 veranschlagt, wobei am erstgenannten Orte unbedeckte Filter vorausgesetzt sind. Hierzu treten noch die Kosten für Ablagerungsbassin, Reinwasserbassin, maschinelle Anlage der Motoren und Pumpen für Schöpsen des Wassers und Grunderwerb.

Die Betriebsausgaben würden sich bei der bekannten Beschaffenheit des Flusswassers etwa mit 0,5 Rbl per 1000 cbm herausstellen, und da im Durchschnitt 15000 cbm per Tag zu siltriren wären, so ergäben sich Rbl 2740 jährlicher Betriebskosten, oder mit 40/0 capitalisit ein Betriebscapital von rund 68000 Rbl.

Die braune Färbung des rohen Waffers ist, beiläufig bemerkt, selbst durch die sorgfältigste Filtration nicht ganz zu entfernen; mit Erfolg hat man in holländischen Städten nur durch einen Zusatz von Alaun die beabsichtigte Wirkung erzielt.

Vorstehende Auseinandersetzungen haben lediglich den Zweck, darzuthun, dass eine künstliche Filtration des Wassers mit so erheblichen Ausgaben, etwa einer Million Rubel, verknüpft ist, dass eine neue Bezugsquelle, deren Wasser keine Filtration bedingt, sich in bedeutender Entsernung von Riga besinden darf, um den sinanziellen Vergleich mit der künstlichen Filtration noch bestehen zu können, und dass es deshalb ein wohl gerechtsertigter Beschluss war: auf dem Wege der systematischen hydrologischen Untersuchung Kenntniss von neuen Bezugsorten zu erlangen, deren Entsernung von der Stadt noch innerhalb practisch brauchbarer Grenzen liegt. Wie sehr man ge-

genwärtig gewöhnt ist, diese Grenzen weit zu stecken, möge folgende Zusammenstellung zeigen, welche die Länge der Zuleitung einiger Städte in km angibt:

Paris (Dhuisleitung): 134, Wien: 100, Frankfurt: 77, München: 38, Elberfeld: 25, Erfurt: 21, Danzig: 17, Leipzig (Project): 16, Vevey: 10.

Von den genannten Städten haben Elberfeld und Leipzig Hebung des Wassers mittelst Damps, die anderen freien Zusluss vom Bezugsorte. Mit den Maassnahmen dieser und noch vieler anderen nicht genannten Städte steht eine ausgesprochene Meinung Pettenkosers in vollem Einklange: »Ein gutes erfrischendes Glas Wasser, was dem Aermsten und Reichsten gleich zugänglich ist, hat für einen Ort mindestens denselben hygienischen Werth, wie ein gutes Glas Bier und ein gutes Glas Wein, wenn auch der Preis sehr verschieden ist. Keine Stadt wird es je bereuen, wenn sie auch mit großen Kosten reine Quellen von weither in ihre Mauern leitet.

Hydrologische Untersuchung der Umgebung von Riga.

Wenn es sich, wie im vorliegenden Falle, um die Gewinnung von Ouantitäten wie 20000 Tagescubikmeter handelt, steht die hydrologische Forschung und der Quantitätsnachweis auf inductiver Grundlage und das Versuchsfeld, auf dem sie sich vollziehen, muss derart sein, eine Induction überhaupt zu gestatten. Dieser Anforderung entsprechen aber nur jüngere geologische Gebilde, und diese auch nur bedingungsweise. Es wird stets eine Sache des Zufalls oder des glücklichen Griffes fein, größere vorher ungekannte Wassermengen in älteren als diluvialen Formationen aufzufinden; denn fo lange die Gesetzmässigkeit nicht erkannt ist, nach der fich Hebungen, Verwerfungen, Spalten und Klüfte, die den Wasserweg bestimmen, gebildet haben und verlaufen, so lange wird es auch unmöglich sein, mit Sicherheit einen hydrologischen Schluss zu ziehen. Wenn es auch thunlich ist, in großen und allgemeinen Zügen in den Sedimenten, entsprechend der Streichrichtung ihrer Schichtungen, den Wasserzug zu bestimmen, so ist damit dem zu erreichenden practischen Zwecke, der eine relativ begrenzte Ortsbestimmung verlangt, wenig gedient.

Die praktischen Beispiele, in denen es gelang, aus älteren als quartären Formationen auf dem Wege der Bohrung große Wassermengen zu gewinnen, sind in ihrer Anzahl gering. Eines der bekanntesten Beispiele sind die Bohrungen von Paffy und Grenelle; dort waren die Vorbedingungen für den Erfolg in der denkbar günstigsten Weise durch die regelmässige geologische Bildung des Parifer Beckens, wie felten an einem anderen Platze, erfüllt. Die Bohrungen erreichten eine Tiese von 586 bezw. 548 m unter Terrain; ihre Ergiebigkeit war im Anfange ihrer gleichzeitigen Beanspruchung 289,3 bezw. 9.6 sl, die in 37 Tagen auf 194 bezw. 7 sl zurückging. Diefe Zahlen lehren schlagend, wie verschieden innerhalb eines relativ eng begrenzten Terrains, bei einer gegenfeitigen Entfernung der Brunnen von ca. 2 km, die Ergebnisse von Tiesbohrungen sein können, und wie wenig man berechtigt ist, unter solchen Umständen von einem Erfolge auf einen zweiten zu schließen. Die unter sich verschiedenen Durchmesser beider Bohrungen waren auf deren Ergiebigkeit ohne Einfluß,

Aehnliche Erfahrungen sind in Nürnberg und Erlangen gemacht worden. Die größte Anzahl von Mißerfolgen wird öffentlich nicht bekannt. Die Statistik bestehender Wasserwerke weist meines Wissens nur zwei Städte von einiger Bedeutung aus, welche ihren Wasserbedarf voll und ganz auf dem Wege der Anbohrung älterer Formationen gewonnen haben: Aachen und Wiesbaden. Hier sind es jedoch nicht Bohrungen im Sinne von oben nach unten, sondern Stollen von 2450 bezw. 900 m Länge, welche also das Gebirge in einer

großen Längenentwicklung anschneiden, und eben durch diese Entwicklung die Wahrscheinlichkeit des Erfolges für sich haben, bezw. gehabt haben; allein auch in diesen Fällen ist die günstige hydrologische Beschaffenheit der angeschnittenen Gebirge die unumgängliche Vorbedingung dafür.

In Aachen war der Wintererguss ca. 8000 cbm, in Wiesbaden schwankte er im Durchschnitt zwischen 2180 und 8148 cbm.

Die vereinzelten Fälle, in denen man Schächte, deren Anlagezweck ein montan-industrieller war, später als Wasserausschlußsmittel benutzte, sind nicht hieher zu rechnen. Ich muß hervorheben, dass das Vorhandensein großer unterirdischer Ströme in älteren als quartären Formationen gar nicht anzuzweiseln ist, denn davon legen mächtige zu Tage tretende Quellen ein unwiderlegliches Zeugniss ab, ich will nur gesagt haben, dass die Aussindung und Erschließung ein Vorgehen ist, welches kaum etwas von Methodik und Systematik in sich schließt. Die Montanindustrie, welche das Wasser nicht sucht, unterstützt durch die in ihrer Ausübung gemachten Ersahrungen diese Behauptung wohl hinlänglich.

Ein weiterer, später noch speciell zu besprechender Einwand gegen diese Art der Wassergewinnung ist die neben der quantitativen Unkenntniss bestehende qualitative. Von welcher Beschaffenheit ein in einigen hundert Metern Tiese erst zu erbohrendes oder durch lange Stollen zu gewinnendes Wasser sein wird, ist fast ausnahmslos ungewiss und daran ändert ein in einzelnen Fällen eingetretener Ersolg nicht das Mindeste.

Für den wassersuchenden Hydrologen sind nur Alluvium und Diluvium Gebilde, in und auf denen er mit Sicherheit arbeiten und seine Zwecke erfolgreich erlangen kann; nur bei ihnen ist es zulässig, auf Grund einer Reihe von Einzelbeobachtungen einen sicheren Schluss auf das hydrologische Allgemeinverhalten zu ziehen.

Je nach Art des mechanischen Vorganges, welcher die Ablagerungen erzeugt, und unberücksichtigt des relativen Alters derselben, lassen sich vier verschiedene Bildungsformen unterscheiden.

Es gibt fedentare, glaciale, fluviatile und volatile Ablagerungen, je nach dem sie entweder an Ort und Stelle, wo sie sich gegenwärtig besinden, durch Zertrümmerung und Erosion des Muttergesteins gebildet wurden, oder durch Eis, Wasser oder Luft an ihren gegenwärtigen Lagerplatz geschafft wurden. Die physikalische Beschaffenheit des einzelnen Korns gestattet fast ausnahmslos einen Rückschluss auf die stattgehabte Transportmethode. Der mechanische Vorgang der Ablagerung folcher Gebilde ist im Allgemeinen ein einfacher und in seiner Gesetzmässigkeit leicht zu erkennender; er vollzieht sich noch heute in einer seinem Studium sehr dienlichen Weise. Nur im Diluvium glacialen Characters zeigen sich einige Complicationen und im Zusammenhange damit erleiden auch die hydrologischen Erscheinungen eine bedeutende Einbusse an Gleichmässigkeit und Erkennbarkeit. Das dankbarste Untersuchungsfeld bildet stets die fluviatile Ablagerung, deren Elemente eine gewisse Korngröße nicht unterschreiten.

Das Wasser als stüssiger Körper bedarf zu seinem

Zusammenhange eines Gefässes, und dort wo dieses sehlt, ist jenes nicht vorhanden. Ein solches Gefäs in seiner einfachsten und erkennbaren Form bilden aber die Zwischenräume der aus Sand oder Kies, Gerölle oder Geschiebe bestehenden Ablagerungen; die ersten Untersuchungsarbeiten haben das Aussuchen eines solchen Gefässes zum Gegenstande.

Die in der Nähe von Riga befindlichen quartären Ablagerungen haben als Träger die mittlere oder Dolomit-Etage der Devon-Formation; die mit Gyps durchfetzen Schichtenköpfe treten im Erofionsthal der Düna oberhalb des Wafferwerks zu Tage und find etwas landeinwärts oberhalb der Stanzia durch den Steinbruch aufgedeckt. Das Gleiche ift der Fall öftlich von Stubbenfee, ferner am linken Dünaufer auf der Sohle eines verlaffenen Dünaarmes bei Steinholm und in den Steinbrüchen, die bei Schlock zwischen dem Bahnkörper und der kurischen Aa liegen.

Mit Ausnahme von Steinholm ist der Dolomit überall vom glacialen Diluvium, vom Geschiebelehm, der Grundmoräne der einst von Norden her gekommenen, sinnischen Gletscher, überlagert; zwischen Geschiebelehm und Dolomit besindet sich keine durchlässige, wassersührende Schicht, die Moräne liegt unmittelbar auf dem Dolomit aus. Zieht man nun eine Verbindungslinie von Stubbensee über die Stanzia in der Richtung nach Schlock, so ist das gesammte südlich von dieser Linie gelegene Terrain als unbrauchbar für Wassergewinnung anzusehen und nur nördlich dieser Linie kann der beabsichtigte Zweck erreicht werden. Das am linken Düna-

user zahlreiche Auftreten der den Geschiebelehm stets begleitenden Findlinge und die auf dieser Flussseite geringe Ausdehnung des möglicher Weise noch günstigen Terrains noch Norden hin, sowie die praktische Rücksicht auf die geographische Lage des weitaus größten Theils der Stadt am rechten Dünauser bestimmte die Wahl des specieller zu untersuchenden Gebietes.

a) Die Seen an der Petersburger Chaussee.

Wie bekannt liegen in nordöftlicher Richtung von Riga eine große Anzahl von Seen, von denen nur die beiden größten und zwar zusammenhängenden, der Jeegel- und Stint-See von sichtbaren Strömen, dem großen und kleinen Jeegel, durchflossen werden.

Die der Größe nach zweitbedeutendsten Seen, der kleine und große weiße See hängen ebenfalls zusammen. Ersterer hat keine anderen sichtbaren Zuslüsse, als solche, welche in der unmittelbaren Nähe des Sees ihren Ursprung haben und die an sichtbarer Quantität weit hinter dem Aussluss des kleinen weißen Sees in den großen zurückstehen; von letzterem gilt insofern dasselbe, als er mit Ausnahme des unmittelbar aus dem kleinen See sließenden Speisewassers keine sichtbaren Zuslüsse von irgend wie bedeutender Längenentwicklung empfängt, während sein Aussluss in den Jeegel zwischen Jeegelund Stint-See an Quantität seinen sichtbaren Zusluss bedeutend übertrifft.

Aus später sich von selbst ergebenden Gründen bildeten diese Seen, sowie deren Nachbarn das erste zu untersuchende hydrologische Object. Die Obersläche des

großen weißen Sees beträgt 635 ha, diejenige des kleinen 254 ha. Wie aus den Tiefenangaben auf Blatt I hervorgeht, sind beide Seen große flache Becken von geringer Tiefenentwicklung; die durchschnittliche Tiese des größeren ist etwa 4,5 m, die des kleineren 7,5 m, ihr Inhalt also 28,5 bezw. 19,0 Millionen cbm. In beiden Seen besindet sich eine deutlich ausgeprägte Stromrinne von geringer Breitenentwicklung, deren Lage aus dem betreffenden Plane Blatt I hervorgeht, und deren Tiese im großen See 7,3 m, im kleinen 10,3 m beträgt, bei einer Wasserspiegelcote von 100,9 m entsprechend October 1882. Die genannten Tiesen sind die Maxima aus den vorgenommenen Peilungen.

Entsprechend der flachen Beckenbildung ist die Wirkung von Wind und Sturm auf den See eine solche, dass durch sie die Wassermassen bis auf den Grund aufgewühlt werden. Nach meinen Beobachtungen im Würmsee bei München erstreckt sich die mischende Wirkung des Sturmes in diesem See bis auf eine Tiese von 10 bis 11 m.

Am 4. Juni ergab eine Temperaturmessung im großen weißen See folgende Werthe: Oberslächentemperatur 19,8°C, bei 5,0 m Tiese 16,5° und bei 7,2 m Tiese 16,4°C; am 31. August wurde gesunden: Oberslächentemperatur 17,0° und bei 4,0 m Tiese 16,9°C. Am 8. Juni wurde im kleinen weißen See gemessen: Oberslächentemperatur 18,5° und an der tiessten Stelle, in 10,5 m Tiese, 16,0°C.

Im Vergleich mit dem Temperaturgang anderer Seen und in Anbetracht der Jahreszeit zeigen die genannten Zahlen so geringe Differenzen, das in ihnen der natürliche Gang der Temperatur in Function der Tiese keinen Ausdruck sindet und die relativ geringen Differenzen zwischen Oberstächen- und Tiesen-Temperatur lediglich der Einwirkung der während der Beobachtungszeit stattgefundenen Stürme zuzuschreiben ist.

Die chemische Constitution der Seewässer ist in Beilage C näher angegeben; an dieser Stelle möge nur zum allgemeinen Ueberblick angesührt sein:

	Abdampf- ruckftand.	Chlor.	Schwefel- säure.	Organische Subst. gleich dem 20 fach Sauerstoff-Be- dars.	
Großer weißer See Kleiner weißer See		30 13	8 2	22 L 26 m gra	iter• nilli- nmm.

Salpeterfäure, Salpetrige Säure und Ammoniak fehlten gänzlich.

Die Farbe und Durchsichtigkeit des Wassers sind außerordentlich wechselnd; im Frühjahr und Herbst hat die Farbe einen leichten Stich in's Braune und die Durchsichtigkeit ist derart, dass die Sohle in einer Tiese von 1,5 bis 2,0 m noch leicht erkennbar. Wesentlich anders gestaltet sich die Beschaffenheit zur Zeit der Wasserblüthe im Hochsommer; dann sind die ganzen Seen mit chlorophyllgrünen Algen erfüllt und die Vegetation eine lebhast entwickelte. Nach beendetem Process sterben die Pslanzen ab, sinken in ihren Resten auf den Seeboden und bedecken denselben in Form einer aus organischen Resten bestehenden Schicht, die auch durch die stattgefundenen Peilungen constatirt wurde. In der Nähe der User sehlt sie jedoch; dort wird sie,

durch Winde und Stürme in Bewegung gesetzt, aufgearbeitet und die User zeigen fast ausnahmslos bis weit in den See hinein die unbedeckte Sandobersläche des Untergrundes.

Die Umstände gestatteten wohl eine genaue Messung des aus dem kleinen in den großen See sließenden Quantums, eine solche der Ergiebigkeit des großen Sees war jedoch nicht möglich.

In den Verbindungsgraben beider Seen wurde ein hölzernes Gerinne eingebaut, welches bei einer nutzbaren Länge von 15 m eine Breite von 3 m hatte. Die Geschwindigkeitsmessung des das Gerinne durchströmenden Wassers erfolgte mittelst Schwimmers unter den bekannten Vorsichtsmaassregeln und Bedingungen. Als Messungstage wurden solche ausgesucht, an denen der Einfluss von Wind oder Sturm ein möglichst geringer bezw. zu vernachlässigender war, wie überhaupt durch sorgfältige Messungen sestgestellt wurde, dass durch den Einbau der Rinne der natürliche Zustand keine den Ergus beeinflussende Veränderung erlitten hatte.

Am 30. Juli, 27. August und 7. October betrug die Abslusmenge des kleinen Sees: bezw. 155 — 185 — 200 sl. Der Abslus des großen Sees treibt in Bellenhof eine Mühle, deren wechselnder Betrieb und die damit verbundenen Stauungen eine exacte Messung verhinderten. Nach Schätzung läst sich jedoch behaupten, dass die Wassermenge mindestens das doppelte derjenigen des kleinen Sees beträgt.

Die Schwankungen der Seespiegel während der Beobachtungsperiode betrugen für beide Seen 0,24 m entsprechend einer Spiegelcote von 101,15 bezw. 101,14 m für den kleinen und großen See am 11. Mai und 100,91 bezw. 100,90 m am 13. August. Nach Aussage der Uferbewohner und Fischer sollen die Stände dieses Jahres zu den kleinsten bekannten gehören.

Es ist sehr wahrscheinlich, dass diese Seen früher von der livländischen Aa durchflossen wurden Für diese Annahme sprechen die noch jetzt im Seeboden vorhandenen Stromrinnen und die orographische Beschaffenheit des zwischen dem kleinen weißen See und der livländischen Aa liegenden Terrains. Die Aa ist noch jetzt ein seine User stark erodirender Fluss, dessen Spiegel in früheren Epochen eine wesentlich höhere Lage beseisen hat, als es gegenwärtig der Fall ist. Zahlreiche Flussterraffen kennzeichnen noch heute mit unwiderleglicher Gewissheit die früheren Lagen seines Bettes und zahlreiche Einschnitte und Altwässer in dem jetzt im Uebrigen trockenen Flussthale die Richtungen und den Verlauf feiner Strömung. Noch jetzt, October 1882, liegt der Flussspiegel, da wo der Fluss oberhalb Ringenberg die scharfe Biegung vollzieht, um 1,3 m höher als der Spiegel des kleinen weißen Sees.

Das Terrain zwischen der Aa und dem kleinen weißen See zeigt schon durch seine Oberstäche den Charakter sluviatilen Diluviums; es ist von drei deutlich unterscheidbaren Fluthrinnen von Nordost nach Südwest durchzogen und diese Erscheinungen erleiden nur bei Hollershof in unmittelbarer Nähe des Sees durch Ablagerungen recenten und zwar volatilen Ursprungs eine Unterbrechung. Ferner ist das Absussett des großen

weißen Sees von Dimensionen, die wenig im Einklang zu der jetzigen Mächtigkeit des abzuführenden Quantums stehen.

Von den sonst vorhandenen Seen mögen nur noch die nächstsolgenden drei größeren besprochen werden: der Salles-, Seksche- und Langsting-See. Keiner von ihnen hat sichtbaren Zu- oder Absuss.

Der Sallessee besitzt eine maximale Tiese von 10,8 m für Ende October 1882, sein Wasser ist mit Ausnahme der Periode der Wasserblüthe farblos und durchsichtig, so dass die Sohle noch bis zu Tiesen von 5,0 bis 6,0 m sichtbar ist. Der Grund dieser Erscheinung ist das Fehlen von Sumps oder Moor in der unmittelbaren Nachbarschaft des Sees. Eine am 16. Juni vorgenommene Temperaturmessung ergab: Oberstächentemperatur 21,3° C, bei 7,0 m Tiese 13,7° und in 11,0 m Tiese 10,4° C.

Der See ist demnach von den weißen Seen wesentlich verschieden; er bildet weniger ein flaches Becken, als vielmehr einen Trichter. Der Einfluss von Wind und Sturm auf ihn ist zu vernachlässigen, die geringe Größe seiner Obersläche und seine geschützte Lage inmitten des Waldes verhindern ein Auswühlen seines Inhaltes und aus diesem Grunde ist auch der Gang seiner Temperatur in Function der Tiese ein von demjenigen der weißen Seen ganz verschiedener. Während in 10,5 m Tiese im kleinen weißen See 16,0° C gemessen wurden, ergaben sich in 11,0 m Tiese im Sallessee 10,4° C. Die Beobachtungszeiten waren so nahe benachbart,

dass ihre zeitliche Differenz namentlich in Anbetracht der großen Tiese unerheblich ist. Der Temperaturgang des Sallessees kann im Gegensatz zu dem der weißen Seen als ein ungestörter angesehen werden.

Der Sekschese ist im Maximum 7,3 m ties für Ende Oktober 1882, die Schönheit seines Wassers steht etwa in der Mitte zwischen dem des Sallessees und der weißen Seen, was durch die, wenn auch beschränkte Begrenzung des Sees durch Sumps und Moor veranlasst wird. Der Gang seiner Temperatur in Function der Tiese ist nahezu übereinstimmend mit dem des Sallessees, wosür die oben erwähnten Ursachen als gemeinschaftlich mit dem Sallessee gelten.

Eine am 22. Juni vorgenommene Temperaturmessung ergab: Oberslächentemperatur 20,0° C, bei 6,5 m Tiese 14,6° und in 7,5 m Tiese 13,8° C.

Der Langstingsee ist im Maximum 6,8 m tief sür Ende October 1882; sein Wasser steht an Farbe und Klarheit demjenigen der weissen Seen gleich. Eine am 29. Juni vorgenommene Temperaturbestimmung ergab: Oberstächentemperatur 20,3° C und bei 7,0 m Tiese 16,2° C.

Die chemische Constitution der Wässer des Sallesund Langsting-Sees ist in Beilage C näher angegeben; zur allgemeinen Orientirung möge folgende auszügliche Zusammenstellung dienen:

	Abdampf- rückstand.	Chlor.	Schwefel- säure.	Organische Subst. gleich dem 201ach. Sauerstoff-Be- dars.	
Sallesfee	60	13	3,4	58	Liter milli-
Langstingsee	26	ΙΙ	Spur	94	gramm.

Salpeterfäure, Salpetrige Säure und Ammoniak fehlten gänzlich.

Neben den genannten Seen gibt es noch eine große Anzahl anderer, welche wie die Wendsche-, der Ottern-, Inge- und die Makke-Seen von ohngefähr gleicher Größe wie Salles- und Langsting-See sind; ihre Lage gibt Blatt I. Einer besonderen Untersuchung mit Ausnahme der Feststellung ihrer Spiegelcoten, wurden sie nicht unterzogen, denn es genügen die beobachteten Seen in ihrer Anzahl, Größe und geographischen Lage vollkommen für die Ausstellung zweckdienlicher Deductionen.

Außer den benannten Wasserbecken besindet sich in dem untersuchten Terrain noch eine sehr große Anzahl unbenannter, für welche sogar die Cotirung der Spiegel eine zwecklose Arbeit gewesen wäre.

Allen Wafferbecken ist das Constante der Erscheinung eigenthümlich; mögen auch ihre Spiegel schwanken, so sind diese Schwankungen nicht derart, dass der See als solcher austrocknete und ganz verschwände; mag auch der Ausfluss der weißen Seen in seiner Ergiebigkeit sich ändern, so geht er unter ein bestimmtes Maaß nie zurück. Die sortdauernde Existenz namentlich der sortwährend Wasser abgebenden weißen Seen ist nur denkbar unter der Annahme einer sortdauernden Versorgung, und da eine solche sich nicht in sichtbarer Weise vollzieht, so muß dies in einer der directen Beob-

achtung fich entziehenden Form stattsinden, d. h. die Seen werden durch unterirdisch dauernd zusliesendes Wasser existenzsähig erhalten.

Dasselbe Argument gilt, wenn auch nicht mit demselben Gewicht, für die abflusslosen Seen. Wenn auch für sie die Regenmenge, welche sie empfangen, ebenso wenig feststeht, als die Verdampsungsmenge, welche sie abgeben, so müssten, selbst wenn beide Mengen je summarisch denselben Werth hätten, sich in den Spiegelhöhen Schwankungen von bedeutender Größe zeigen. Daß dies nicht der Fall sein kann, zeigt die scharf conturirte Vegetationsgrenze ihrer Ufer. So fiel z. B. in der fast regenlosen Zeit vom 12. Mai bis 13. August der Spiegel des Sallessees um nur 0,27 m, während nach Analogie und beim vorwiegenden Herrschen trockener Landwinde die muthmaassliche Verdunstung dieses Maass weit übertroffen haben müsste; dasselbe gilt von Sekschesee, welcher in der genannten Periode um 0,22 m fiel. Ein allgemeines Sinken des Grundwasserstandes fand gleichzeitig, wenigstens beobachtetermaassen in den letzten zwei Monaten der genannten Periode, statt.

Der Stand der Seespiegel wird nun aber keineswegs vom Stande des Grundwasserssens, in welchen sie eingebettet sind, ausschliesslich bedingt; Regenmenge und Verdunstung sind dasür nicht minder maassgebend. Nach großen und anhaltenden Niederschlägen wird sich der Seespiegel über den Stand des ihn versorgenden Grundwassers erheben und Seewasser in den Untergrund eintreten, und nach anhaltender Trockenkeit, wenn der Seespiegel durch Verdunstung sich unter den umgeben-

den Grundwasserspiegel senkt, aus dem Untergrunde Wasser in den See eintreten. Im Allgemeinen und im Beharrungszustande erhalten die kleineren, abslusslosen Seen Grundwasser auf der einen Seite und geben es auf der anderen in umgekehrter Weise wieder ab. Der Grundwasserzug wirkt im Allgemeinen regulirend auf die Schwankungen, welche Verdunstung und Niederschlag hervorbringen, und wird diese in nur seltenen Fällen unterstützen. Aus diesen Gründen sind die kleineren Seespiegel nicht Repräsentanten des allgemeinen Grundwasserstromes, obgleich sie mit diesem in Wechselbeziehungen stehen.

Die weißen Seen geben nur den kleinsten Theil ihres empfangenen Wassers dem Grundwasserstrom wieder zurück; in der Hauptsache führen sie ihr Speisewasser in sichtbarer Form ab.

b) Die Bohrungen und ihre Ergebnisse.

1. Quantität.

Aus all diesen Untersuchungsergebnissen und daraus abgeleiteten Schlüssen war das Vorhandensein eines unterirdischen Stromes qualitativ nachgewiesen; es handelte sich um Bestimmung seiner Quantität.

Die Wassermenge, welche ein Grundwasserstrom absührt, ist von denselben Größen abhängig, wie diejenige eines sichtbar sließenden Gewässers: vom Gefälle, dem Durchslußprosile und dem benetzten Umfange. Da eine directe Quantitätsmessung eines Grundwasserstromes eine ziemlich kostspielige Untersuchung ist, so wird von jedem einsichtigen Praktiker diese erst dann

vorgeschlagen werden, wenn für den Erfolg alle nur erkennbaren, auf leichterem und billigerem Wege erhältlichen und zu untersuchenden Momente gehörig gewürdigt worden sind. Nur auf diesem Wege kommt Methodik und Systematik in den Untersuchungsgang und Enttäuschungen werden vermieden.

Es handelt sich demnach bei Beschreitung des indirecten Erkenntnissweges um die Bestimmung der oben genannten drei Größen.

Ist ein durchlässiger Untergrund vorhanden, dessen Zwischenräume mit Wasser von geneigtem Spiegel erfüllt sind, so sind die Bedingungen für Geschwindigkeitserzeugung: Durchslussprosil und Gesälle oder disserenter hydraulischer Druck gegeben, und es kann auf Grund einer ganz einfachen Causalität das Wasser sich nicht im Zustande der Ruhe, sondern muß sich in dem der Bewegung besinden; man hat es nicht mehr mit einem Wasservorrath, sondern einer fortlausenden Ergiebigkeit zu thun.

Im dicht bewohnten Terrain geben in den meisten Fällen für die erste Orientirung die Brunnen einen Anhalt über die Gefällsverhältnisse des Grundwasserspiegels.

Im vorliegenden Falle sehlte dieses Beobachtungsobjekt; es wurde nur nothdürftig und bedingungsweise
durch die Spiegel der vorhandenen Seen ersetzt, deren
Coten nivellitisch bestimmt wurden. Diese Feststellung erstreckt sich auf das Terrain von Riga bis zur livländischen Aa in einer Länge von etwa 20 Werst und von
der Jeegelmündung in den Jeegelsee bis zum Ingesee in
einer Breite von etwa 10 Werst. Außer den zweiselhaften oder vielmehr nicht ganz exact dem Grundwasser-

fpiegel entsprechenden Seespiegeln wurde durch 21 Bohrungen an ausgewählten Plätzen in zweiselloser Weise der Grundwasserspiegel ausgedeckt, nivellitisch bestimmt und einer fortlausenden Messung unterworfen.

Verbindet man auf einer Karte, welche die Ortsangaben der Wasserspiegel enthält, sammtliche Spiegel von gleicher Höhe über einem angenommenen, gemeinschaftlichen Horizonte durch eine continuirliche, den Verhältnissen sich anpassende Curve, so erhält man die Horizontalcurve, Isohypse oder Aequidistante des Grundwasserspiegels. Orte gleicher Spiegelhöhe werden selten direct aufgedeckt, fondern in bekannter Weise durch Interpolation aus den benachbarten direct cotirten Spiegeln ermittelt. Mit dem auf diese Weise hergestellten Plane: dem Höhenschichtenplane des Grundwasserspiegels, erhält man einen sicheren und allgemeinen Ueberblick über Gefällsgröße und Richtung des Grundwasserstromes und fomit auch Aufklärung darüber, ob man es mit einem feeartigen Grundwasserbecken mit horizontalem Spiegel oder einem Grundwasserstrome mit geneigter Obersläche zu thun hat

Für den vorliegenden Fall ist nun ein solcher Höhenschichtenplan für die Umgebungen der Seen construirt und auf Blatt I unter dem betreffenden Titel dargestellt worden.

Es geht aus diesem Plane hervor, dass innerhalb des Beobachtungsseldes die Grundwasserspiegel nirgends eine horizontale Lage annehmen, überall Gesälle besitzen, mithin bei der sestgestellten Durchlässigkeit des Untergrundes auch überall Geschwindigkeit vorhanden sein

muß. Für die weißen Seen ist die Art ihrer Verforgung durch die Lage der Grundwasserhorizontalen nun auch in anderer Weiße festgestellt und klargelegt, daß sich die Grundwässer convergirend nach den weißen Seen hinbewegen, mit Ausnahme des südwestlichen Ufers, an welchem eine Strömung nach dem Jeegel und mit aller Wahrscheinlichkeit auch Wasserabgabe aus dem See in den Untergrund stattsindet.

Aehnliches gilt für den Jeegel- und Stint-See.

Der höchste in näheren Betracht gezogene Wasserspiegel ist derjenige des Langstingsees; er liegt rund 4,3 bezw. 6,2 m höher als der Spiegel der weißen Seen und des Jeegelsees, und es beträgt das Gefälle des Grundwasserspiegels nach diesen Seen hin 2,3 bezw. 1,8%.

Diese Gefälle sind relativ recht bedeutend und gehören zu den maximalen der bis jetzt von mir gemessenen. Dasselbe gilt von den Grundwasserströmen, die in südwest-nordöstlicher Richtung dem Jeegelsee zusließen. Bedeutend geringer sind die Gefälle der Grundwasserlagen nordwestlich der weißen Seen und eine fast seeratige aus Mangel an exacten Coten nicht weiter kartographisch behandelte Verslachung scheint sich in dem Terrain nördlich des kleinen weißen Sees bis zur livländischen Aa hin zu entwickeln; dort sinden die sichtbaren Seen ein Analogon in der Erscheinungsform des Grundwasserspiegels.

Neben der Aufdeckung der Grundwasserspiegel dienten die Bohrungen zur Bestimmung des Durchslussprofils und zwar zunächst zur Feststellung von dessen Tiefe. Es können die Gefällsverhältnisse noch so günstig

liegen, sie bleiben ohne practische Bedeutung, solange die wassersührende Schicht nicht eine gewisse Mächtigkeit neben großer horizontaler Entwicklung besitzt. Wenn im vorliegenden Falle in einer Tiese von wenigen Metern die undurchlässige Sohle, über welche hin der Grundwasserstrom sich bewegt, ausgedeckt worden wäre, so würden in dieser Richtung die Untersuchungen sosort ihr Ende gefunden haben.

In der unmittelbaren Nähe der weißen Seen befindet fich eine große Anzahl verfumpfter Stellen, von denen aus sich unbedeutende Ergüsse in den See entwickeln. Es war zweifelhaft, ob an diesen Stellen ein vorhandener Wasserreichthum oder der dort relativ hochliegende wasserdichte Untergrund die Ursache der Erscheinung war. Aus diesen Gründen fanden die ersten 3 Bohrungen an dem Seeufer statt. Nachdem sie insofern ein günstiges Ergebniss geliefert hatten, als in einer Tiefe von 15,3 bis 16,8 m unter Terrain der wasserdichte Untergrund noch nicht erreicht war, wurde in der weiteren Anlage der Bohrungen umfassend disponirt, und deren schon erwähnter Mitzweck: Wasserspiegel aufzudecken, entsprechend berücksichtigt. Die 21 niedergebrachten Bohrungen durchfuhren im Ganzen 356 m Terrain und zwar 9,0 m im Minimnm, 43,5 m im Maximum und 17,0 m im Mittel. Die Schichtenfolgen einschliesslich der Grundwasserspiegel sind auf Blatt I graphisch aufgetragen*) und in Beilage B schematisch zusammengestellt; an zuletzt genannter Stelle sind außerdem sonstige an jeder einzelnen Bohrung gemachte und später

^{*)} Die graphische Darstellung wurde nicht vervielfältigt.

noch zu erörternde Beobachtungen notirt. Die Schichtenproben find in Blechbüchsen gefast und entsprechend bezeichnet vorläusig im dortigen Polytechnikum niedergelegt.

Es war weniger Zweck der Bohrungen, an jeder Stelle den wasserdichten Untergrund aufzudecken, als vielmehr sestzustellen, dass an keiner Stelle die Mächtigkeit der wassersührenden Schicht eine practisch erforderliche Größe unterschritt. Aus diesem Grunde bewegt sich die Tiese der weitaus größen Anzahl von Bohrungen zwischen 15 und 18 m und nur eine einzige Bohrung (8) ist bis zur wasserdichten Sohle absichtlich niedergebracht; in Bohrung 16 und 18 wurde sie in geringeren Tiesen erreicht.

Die Schichten bestehen nicht immer ununterbrochen aus wasserführendem Material; zwischen wasserführenden Sanden sind inselartig häusig mehr oder minder wasserlose aus Letten und gebundenen Sanden bestehende Schichtenbänder eingelagert. Solange der petrographische Charakter derselben den fluviatilen Ursprung zweisellos erkennen ließ, war die Möglichkeit nicht ausgeschlossen, bei fortgesetzter Bohrung wieder auf's Neue wasserstührende Schichten zu erschließen. Erst dann, wenn der fluviatile Charakter in den glacialen übergeht, ist die Wahrscheinlichkeit für die Weitersolge wassersührenden Materials nahezu ausgeschlossen.

Das glaciale Diluvium, der Geschiebelehm, wurde nun in Bohrung 8—15 und 18 in bezw: 40,9 — 15,2 und 18,0 m unter Terrain erreicht und dadurch die Grenze der hydrologischen Untersuchung, d. h. diejenige zwischen glacialem und fluviatilem Diluvium bestimmt.

Es ist damit nicht ausgesprochen, dass die Untersuchungsgrenze auch die hydrologische Zustandsgrenze ist, denn fluviatiles Diluvium kann für hydrologische Zwecke ebenso werthlos sein, als glaciales; so wurde z. B. in Bohrloch 8 wohl der Geschiebelehm bei 40,9 m unter Terrain, die wasserlosen Schichten fluviatiler Natur aber schon bei 17,5 m erreicht und weiter unterhalb zwischen 36,0 und 38,4 m nur noch eine ganz belanglose wassersührende Schicht gesunden.

Obgleich die Bohrungen innerhalb des Untersuchungsseldes überall das Vorhandensein eines geschichteten fluviatilen Diluviums nachwiesen, entsprach die orographische Beschaffenheit, das Relief, der Oberstäche nur theilweise dieser Untergrundbeschaffenheit. Die weiten Ebenen in nahezu horizontaler Entwicklung vom Wasserwerk in der Richtung zum Stintsee und zwar zuweilen bis an diesen heran, und in der Richtung nach Bickernkirch werden schon diesseits und noch mehr jenseits des Jeegel- und Stint-Sees durch ein stark coupirtes Terrain ersetzt. Es sinden sich neben der Entwicklung von Höhenzügen, meistentheils in nord-füdlicher Richtung, auch mulden- und dolinenartige Einsenkungen ausgebildet. Der Uebergang von fast vollständiger Horizontalität zur durchschnittenen Gestaltung tritt sehr klar auf dem Wege von der Stadt zum Jegelsee in die Erscheinung.

Nach Analogie jetzt noch sichtbarer Vorgänge, wie im Eisenbahneinschnitte bei Mühlgraben und im Terrain bei der Filialgasanstalt, sind die obersten, die Horizontalität verdeckenden Lagen Dünen, also Ablagerungen volatiler Natur.

Es setzt sich demnach der größte Theil des untersuchten Terrains, und zwar der sür eine eventuelle zukünftige Wasserfassung wichtigste, von unten nach oben zusammen aus glacialen, sluviatilen und volatilen Ablagerungen, von denen die mittelsten die für den zu erreichenden Zweck wichtigsten sind. Die erbohrte, aber dadurch noch nicht begrenzte Mächtigkeit der wassersührenden Schicht ergibt sich im Mittel mit 14 m. Die horizontale Ausdehnung des wassersührenden Terrains ist durch die Lage der Bohrungen bestimmt, sie beträgt mindestens 9 Werst.

Dadurch ist die zweite Größe bestimmt, von welcher die Ergiebigkeit abhängt. Selbst wenn die gemessene Mächtigkeit nicht kleiner als die wirkliche wäre, würde dieses Maass vollauf genügen, das Versuchsseld als ein gutes und Ersolg gewährleistendes zu charakterisiren.

An Stelle des benetzten Umfangs eines sichtbaren Wasserlaufes tritt bei einem Grundwasserstrom die Durchlässigkeit, welche ihrem Wesen nach auf den benetzten Umfang zurückzuführen ist.

Während Gefälle und Mächtigkeit eines Grundwasserstromes unmittelbar bestimmt werden können, ist
dies für die Durchlässigkeit leider nicht mehr möglich.
Wenn auch bei Anwendung eines Bohrversahrens, welches
die den Untergrund zusammensetzenden Elemente in
unzertrümmerter Form gewinnen lässt, durch deren Beurtheilung schon ein bedeutender Schritt zur Erkenntniss
gethan werden kann, so wird damit wohl eine Annäherung erzielt, die Frage aber noch nicht practisch brauchbar beantwortet. Materialproben von annähernd gleicher

Korngröße find im Allgemeinen denjenigen von wechfelnder Korngröße weitaus vorzuziehen, wie die Erfahrung und Ueberlegung lehrt.

Denkt man sich einen hinreichend großen Raum mit unter sich gleichen Kugeln gefüllt, so betragen je nach dem Lagerungssystem die zwischen den Kugeln besindlichen Hohlräume — das Porenvolumen — 48—40 oder 26% des ganzen Raumes, gleichgültig wie groß der Durchmesser der einzelnen Kugel ist.

Daffelbe gilt annähernd für Sande und Gerölle, die unter sich von nahezu gleicher Größe sind, und in ihrer Gesammtheit eine Ablagerung bilden. Ganz bedeutend wird die letzte Procentangabe unterschritten, wenn die Korngröße wechselt und dadurch in die Hohlräume zwischen den groben Körnern, die sonst bei gleichmäßiger Korngröße erhalten geblieben wären, sich kleinere Körner einschieben.

Der günstigste Bohrbesund bleibt stets: möglichst großes Korn und Gleichheit der einzelnen Elemente. Denkt man sich durch einen Grundwasserstrom ein Querprosil gelegt, so werden durch dieses die Durchgangsstächen im Schnitt gebildet, und deren Summe ist, ceteris paribus, constant, wenn die Elemente der Ablagerung unter sich gleich sind. Wächst jedoch die Größe der stets unter sich gleichen Elemente, so verkleinert sich bei constanter Durchgangsstäche der benetzte Umsang und dadurch ist, wenn sonst Alles ungeändert bleibt, ein Wachsthum der Ergiebigkeit bedingt, ganz nach Analogie eines sichtbar sließenden Gewässers.

Sonst gestatten das Porenvolumen bezw. die Poren-

fläche, selbst wenn sie quantitativ bekannt wären, keinen Rückschluss auf die Durchlässigkeit; für deren Bestimmung muß experimentell versahren werden.

Nach meinen practischen Erfahrungen liesern selbst vereinzelte, in kleinen Dimensionen ausgesührte Bohrungen dann werthvolle und inductiv brauchbare Ergebnisse, wenn sie in einen zweckdienlichen Zustand versetzt werden.

Der Durchmesser der Bohrungen betrug 200 mm. Nach der Vollendung des Bohrloches zum Zweck der Feststellung der Schichtenfolge, wurde in passender Höhenlage ein dem obigen Durchmesser entsprechender Filterkorb eingebracht und das Futterrohr foweit gezogen, dass der Korb in unmittelbare Berührung mit dem wasserführenden Terrain kam: er bestand entweder aus einer in Cylinderform gerollten Rundeisenspirale, oder einem cylindrischen Gitter, welche mit einem Drahtnetz von entsprechender Maschenweite überzogen waren, und hatte eine benutzbare Höhe von 2,5 m bei einem äußeren Durchmesser von 0,18 m. Die so in einen Rohrbrunnen umgewandelten Bohrungen wurden mit einer zweistiefeligen Baupumpe von ca. 5 sl Lieferquantum betrieben; ihre Anzahl war 12, während der Rest der ganzen Anzahl nur mit einem unten gelochten Gasrohr ausgesetzt und behufs Probeentnahme mit einer kleinen Handpumpe von etwa 1/3 sl Ergiebigkeit betrieben wurde. Letzteres war auch der Endzustand der Rohrbrunnen nach erfolgter Beanspruchung.

Beilage B enthält die Angabe der bei jeder einzelnen Bohrung gemachten Beobachtungen, nebst Anführung der begleitenden Umstände. Der Uebersicht wegen möge aus den dort enthaltenen Specialangaben ein Auszug folgen mit Angabe der Lieferung, welche der unter den obwaltenden Verhältnissen möglichen maximalen Abfenkung des natürlichen Wasserspiegels je zukam. Es war nämlich nicht erreichbar gewesen, und hätte auch gegen den Untersuchungszweck verstoßen, alle Bohrorte fo zu wählen, dass die überdeckende wasserlose Schicht von möglichst kleiner Mächtigkeit, der Wasserspiegel also in geringer Tiese erreichbar war. Die Bohrungen mit hoher Ueberdeckung konnten wegen Begrenzung der Saughöhe der Pumpen also nicht so intensiv beansprucht werden, als diejenige mit geringer Ueberdeckung. Es hat fich jedoch herausgestellt, und es ist auch theoretisch begründet, dass innerhalb der relativ geringen Absenkungen die Ergiebigkeiten proportional der Absenkung find. Bildet man also den Ouotienten aus Ergiebigkeit durch entsprechende Absenkung, so erhält man als Vergleichswerth zwischen den einzelnen Bohrungen die specifische Ergiebigkeit, also diejenige Literzahl, welche nahezu einem Absenkungsmeter zukommt.

Bohrungs- nummer.	Ergiebigkeit.	Depression.	Spec. Ergiebigkeit.
	sl	m	sl pro m
2	2,9	4,9	0,59
3	4,4	2,7	1,61
4	2,7	4,1	0,66
5	2,0	3.6	0.55
7	30	3.1	0.97
8	1,6	0,9	1,78

Bohrungs- nummer.	Ergiebigkeit.	Depression.	Spec. Ergiebigkeit.
9	3,2	1,8	1,78
10	2,9	2,0	1,45
II	1,5	I,I	1,36
	1 + 1		a dayl a
14	2, I	2.7	0,77
17	0,3	3,6	0,08
18	1.9	4.7	0,40.

Theilt man die Bohrungen in zwei Gruppen: 2 bis 11, nordöftlich vom Jeegelsee und 14 bis 18, südwestlich davon gelegen, so schwankt die specifische Ergiebigkeit der zur ersten Gruppe gehörigen Bohrungen zwischen 0,59 und 1,78 und ist im Mittel 1,19, während der zweiten Gruppe die entsprechenden Werthe 0,08—0,77 und 0.42 zu kommen. Die mittlere Ergiebigkeit der zweiten Gruppe ist somit etwa nur ein Drittel derjenigen der ersten. Dieses Ergebniss würde sich durch Zuziehung der Bohrungen 15 und 16 noch erniedrigen; wenn auch diese Bohrungen nicht bewirthschaftet wurden, so ergab schon der Besund der Schichtensolgen ein Resultat ähnlich demjenigen der Bohrungen 17 und 18. Ferner war der chemische Besund derart, dass eine Benützung dieser Wasserlagen von vornherein ausgeschlossen war.

Der einzige brauchbare Bohrort war somit in der zweiten Gruppe nur Bohrung 14 als zunächst dem Stintsee benachbart. Sie wurde der Zeitsolge nach niedergebracht nach vollständiger Abbohrung des Terrains der ersten Bohrgruppe, und zwar in der Absicht, sicheren Aufschlus über den hydrologischen Werth der Gegend zwischen den Seen und der Stadt zu erhalten. Da die Ergebnisse relativ gute waren, wurde aus diesem Grunde und aus Allgemeininteresse an dieser Bohrung die Einwirkung der Beanspruchung auf die nächste Umgebung der Bohrung untersucht. Das Ergebniss enthält Beilage B Seite 89. Einer künstlichen Depression von 2,7 und 1,9 m im Bohrloch entsprach in 5 m Entsernung eine solche von 0,035 bezw. 0,040 m. und in 10 m Entsernung stromabwärts war die Wirkung der künstlichen Entnahme so unbedeutend, dass sie dem mit natürlicher Geschwindigkeit vorbeiziehenden Grundwasser eine Gefällsrichtung nach dem Bohrloch hin nicht mehr zu ertheilen vermochte, wie die Wasserspiegelcoten b10 und c15 darthun.

So vielversprechend nun auch diese Ergebnisse waren, so fanden sie leider in den Bohrungen 15—16—17 und 18 dieser Gruppe keine Wiederholung, und dadurch characterisit sich das Verhalten von Bohrung 14 nicht als Allgemeinverhalten, sondern als ein durch nicht bestimmbare Umstände hervorgerusenes Einzelverhalten, dem jede inductive Brauchbarkeit abgeht. Von der unbesriedigenden Qualität wird später noch die Rede sein. Der Umstand, dass Bohrung 14 aus der Ebene nordöstlich vom Wasserwerk sein Speisewasser erhält, vermag an diesen Ausführungen nichts zu ändern.

In ähnlicher Weise wurde die Einwirkung der künstlichen Entnahme auf die Umgebung in Bohrung 9 und 18 bestimmt und gleich günstige Resultate gesunden, wenn auch hier der Unterschied zwischen den specifischen Ergiebigkeiten der beiden Gruppen ebenfalls sich scharf

bemerklich machte. Das Nähere geht aus Beilage B Seite 84 und 93 hervor.

Diese Untersuchungen bilden den Schlus der Feststellung der drei Größen: Gefälle, Durchslusprofil und Durchlässigkeit. Einer absoluten Beurtheilung ist keine von ihnen zu unterstellen; über die praktische Bedeutung der durch sie erzeugten Erscheinungen entscheidet einzig und allein Analogie und Ersahrung. Auf Grund eines auf etwa zehn verschiedenen Versuchsseldern gewonnenen practischen Maassstabes, sür dessen Zuverlässigkeit die Ergebnisse der Versuchsbrunnen oder der desinitiven Aussührung den Beweis lieserten, kann ich die Gegend nordöstlich vom Jeegelsee als vorzüglich brauchbaren, quantitativ ausgiebigen Bezugsort des für Riga nothwendigen Wasserbedarfs bezeichnen.

Wenn es auch für den vorliegenden Zweck nicht durchaus nothwendig, so möge es doch gestattet sein, die Geogenesis des untersuchten Feldes insoweit zu beleuchten, als sie auf den gegenwärtigen hydrologischen Zustand von Einsluss gewesen ist. Der Geschiebelehm wurde an vier Orten gesunden: oberhalb der Stanzia bei den Steinbrüchen frei zu Tage liegend und in Bohrloch 16—18 und 8 als erbohrte Schicht. Zieht man eine Verbindungslinie von den Steinbrüchen auf Bohrloch 16, auf Bohrloch 8, so fällt der Geschiebelehm von rund: Cote 107 auf Cote 92. auf Cote 67, im Ganzen also um 40 m. Da in Bohrung 16 und 18 der Geschiebelehm

nahezu gleich cotirt ist, so ist die Verbindungslinie dieser beiden Punkte nahezu die Streichlinie.

Es ist nun schwer zu entscheiden, ob die an diesen drei Orten auftretenden Geschiebelehme derselben geologischen Epoche angehören. Zum Vergleich wurde noch bei Segewold, an der Aa, frei zu Tage liegender Geschiebelehm entnommen, mit Salzsäure behandelt und geschlämmt.

Nachstehende Tabelle gibt die Ergebnisse:

Geschiebelehm von:	Verlust durch Salz- fäure %	Abgeschlämmte Theile ⁰ / ₀	Sande 0,0
Segewold	22	60	40
Stanzia	35	60	40
Bohrloch 8	2 I	47	53

Aus diesen Zahlen läst sich mit Sicherheit ein Schluss nicht ziehen. Unter der Annahme des geologisch gleichen Alters des Geschiebelehms in der oben genannten Verbindungslinie weisen die Coten ein Gefälle nach, welches der Bewegungsrichtung des auf der Grundmoräne früher ausgelagerten bezw. rutschenden Gletschers mehr oder weniger entgegengesetzt ist.

Man hat es hier demnach mit einer mächtigen Auskolkung zu thun, wie sie ähnlich auf der Schwäbisch-Bayerischen Hochebene in Folge glacialer Erosion zu den gewöhnlichen Erscheinungen gehört. Diese Auskolkung ist später auf sluviatilem Wege mit den Erosionsproducten der unterdevonischen Formation, Geröllen, Sanden und Letten, ausgesüllt worden, und es ist auf diese Weise jenes mächtige Gefäs gebildet worden, welches gegenwärtig der Träger der besprochenen Grundwasserströme ist.

Lässt man die Annahme der Gleichaltrigkeit des

Geschiebelehms nicht gelten, so ändert sich in der Betrachtung nur die Art derjenigen Kraft, welche die Auskolkung erzeugte. Gehört nämlich der tieser liegende Geschiebelehm einer älteren Epoche an, so würde er irgendwo vom jüngeren Geschiebelehm überlagert sein. Diese Erscheinung fand sich in keiner Bohrung, mithin müßte Letzterer und zwar lediglich auf fluviatilem Wege ausgearbeitet worden sein.

Es geht aus diesen Betrachtungen ohne Weiteres hervor, dass der quantitative Ersolg einer zukünstigen Wasserfassung um so mehr gewährleistet ist, je weiter man sich von dem Ufer der Auskolkung entsernt. Die Wahrscheinlichkeit des Ersolges nimmt ab mit der Annäherung an die obengenannte Streichlinie, also mit derjenigen an die Stadt.

2. Chemische und physikalische Beschaffenheit.

Die Sande, in welchen sich die hier besprochenen Grundwässer bewegen, sind zweisellos unterdevonischer Herkunft, also Quarzsande mit wenig Beimischung. Einige mit kochender Salzsäure behandelte Bohrproben ergaben im Durchschnitt einen Verlust von 3,5% ihres ursprünglichen Gewichtes. Nach dem alten Satze: tales sunt aquae, quales terrae, waren schon durch diesen Umstand eine große Weichheit bezw. geringe Abdampfrückstände bedingt, und es war voraus zu sehen, das in dieser Richtung der einzige qualitative Vorzug des bisher benutzten Dünawassers mindestens erreicht, wenn nicht übertroßen werden würde. In gleicher Weise war durch die topographische und wirthschaftliche Beschaffen-

heit des Versuchsfeldes jedes Vorhandensein von stickstofshaltigen, organischen Substanzen und deren Derivaten, Ammoniak, Salpetrige Säure und Salpetersäure, mit hoher Wahrscheinlichkeit ausgeschlossen.

Diese aus dem Charakter des Versuchsseldes sich unmittelbar ergebenden Schlüsse haben ihre Bestätigung durch die chemischen Analysen gefunden, welche durch Herrn Prosessor Thoms ausgesührt wurden.

In Beilage C find die Untersuchungsresultate niedergelegt. Der Gang der Analyse war für alle Proben derselbe; er ist dargestellt in der Abschrift eines Schreibens d. d. Riga d. 3. Juli 1882. Die Ergebnisse der in diesem Schreiben nicht genannten Wasserproben, sowie der Befund der Seewässer sind synoptisch in der a. a. O. folgenden Tabelle zusammengestellt. Die Abdampfrückstände übertreffen mit Ausnahme von Bohrloch II, welches als typisch noch besonders besprochen werden soll. kaum die Menge von 100 lmg und unterschreiten sie in den meisten Fällen. Eine aus dem Jahre 1873 stammende Analyse der Herren Professoren Lovis und Weir bestimmt im Wasser der bestehenden Dünawasserleitung 142 lmg und es beträgt somit der Rückstand des Wassers auf dem Verfuchsfelde nur zwei Drittel von demjenigen des Dünawassers

Sämmtliche Wäffer find abfolut frei von Stickstoffverbindungen.

Was die fogenannte organische Substanz betrifft, so ist diese in doppelter Weise bestimmt, und zwar aus dem Glühverlust einschließlich der additionellen Hydratwassermengen und aus der Behandlung mit Chamäleonlösung

bezw. aus dem zur Oxydation nöthigen Sauerstoftbedarf. Wenn beide Zahlen nicht übereinstimmen, so liegt der Grund in dem Umstande, dass die hier austretenden organischen Beimengungen nicht solche sind, welche zu ihrer Oxydation den 20-sachen Sauerstoff bedürsen. Nach einer gefälligen mündlichen Mittheilung seitens Herrn Professor Thoms ist aber diese Zahl der Berechnung zu Grunde gelegt. So ergibt Bohrloch 2 und 4 an organischer Substanz und Hydratwasser, als Glühverlust, 13 bezw. 11 lgm und an oxydationsfähiger organischer Substanz 24 bezw. 32 lmg. Ich habe zur Beseitigung dieses scheinbaren Widerspruchs mir erlaubt, in der Tabelle die durch Oxydation bestimmte organische Substanz aus den Sauerstossbedarf durch Division mit 20 zurückzusühren.

Beiläufig bemerkt, beträgt selbst der durch Multiplication mit 20 erlangte organische Gehalt kaum die Hälste der zulässigen Menge, abgesehen davon, dass er in dieser Menge gar nicht vorhanden ist und entsprechend seiner Provenienz, als ein nur an besonders begünstigten Stellen entstehendes pflanzliches Zersetzungsprodukt, sanitär vollkommen bedeutungslos ist.

Bohrloch II ist an einer solchen Stelle in unmittelbarer Nachbarschaft des Jeegelsees niedergebracht; sein Wasser war eisenhaltig in Form von kohlensaurem Eisenoxydul. Dieses Salz wurde gebildet aus vorhandenem ungelösten Eisenoxydhydrat unter gleichzeitiger Gegenwart von organischer oxydationsfähiger Substanz und freier Kohlensäure; erstere entzieht für ihre Oxydation dem Eisenoxyd ein Sauerstoffatom und das so entstandene Eisenoxydul geht mit der Kohlensäure eine lösliche Ver-

bindung ein. Welche Rolle den Huminstoffen noch dabei zufällt, muß unerörtert bleiben. Die Möglichkeit des Prozesses war bedingt durch die Nähe einer versumpsten Stelle, welche organische Substanz und Kohlensäure lieserte.

In Lagen, welche eine einigermaaßen bedeutende Ueberdeckung des Grundwafferspiegels besitzen, ist die Vermoorung der Obersläche mit ihren Folgen ausgeschlossen. Diese günstige Bedingung der hohen Ueberdeckung ersüllt aber das Versuchsseld jenseits der Seen, und nur das den Seen unmittelbar benachbarte Terrain und einige durch Erosion entstandene Fluthrinnen machen eine zu vernachlässigende Ausnahme. Bei einer zukünstigen Wassersafsung wird auf dieses Verhalten zu rückssichtigen sein.

Ein ähnliches Verhalten, wie Bohrloch II, haben mit Ausnahme von Bohrloch I4 fämmtliche zwischen den Seen und der Stadt gelegenen Bohrungen ergeben. Beim Beginn des Abpumpens zeigten sie theilweise jene bekannte gelbbraune Färbung, welche jedoch mit Ausnahme von Bohrung I5 durch andauerndes Pumpen beseitigt wurde und auch in dieser Bohrung, nach anderweitigen Erfahrungen, durch Verlängerung der Beanspruchungsdauer hätte entfernt werden können.

Die Ebene nordöstlich vom Wasserwerk bis zu den Dünenzügen befindet sich im Zustande der Vermoorung und es werden auf ihr durch pflanzlichen Stoffwechsel jene Huminstoffe erzeugt, welche dem Dünawasser und dessen Zustüssen die gelbbraune Moorfärbung verleihen. Auf dem Wege der Infiltration und Mischung treten an

Stellen mit geringer oder gar keiner Ueberdeckung des Grundwaffers diese Stoffe in dasselbe ein und machen ihren lokalen Einflus geltend. Durch anhaltendes Pumpen, dadurch bewirkte Senkung des Grundwafferspiegels und damit verbundene Austrocknung der Moordecke werden die bedingenden Ursachen insoweit beseitigt, dass das gepumpte Waffer von den organischen Stoffen größtentheils und von dem ästhetischen Fehler der Färbung ganz besreit wird; ein sanitärer Fehler ist es überhaupt nicht. Wenn es nun auch gelingt, die Färbung zu beseitigen, so werden dadurch doch nicht sämmtliche organischen Substanzen pflanzlichen Ursprungs entsernt. Der verbleibende Rest erzeugt die oben bei Bohrloch 11 besprochenen Erscheinungen und bedingt einen Gehalt an löslichem Eisenoxydulsalz in den Wasserproben.

Die geschöpften Wasserproben der Bohrungen 15—16—17 und 18 waren ursprünglich vollkommen klar, erstere etwas gefärbt, und zeigten durch Geschmack und Geruch eine ganz unverkennbare Eisenreaction. Durch Ausnahme von Sauerstoff fand jedoch kaum eine Stunde nach der Fassung eine Reduktion des Eisensalzes aus unlösliches Eisenoxyd statt. Die Wässer begannen zu opalisiren, ein gelbbrauner Niederschlag fand statt und nach vollendeter Sauerstoffausnahme nahm das nun eisensrei gewordene Wasser seine ursprüngliche Klarheit wieder an.

Ich habe diese mit dem Eisengehalt des Wassers verbundenen Erscheinungen gelegentlich der Untersuchungen sür Wasserversorgung von Leipzig in Hunderten von Fällen beobachtet, und dabei zugleich gefunden,

dass trotz der natürlichen Strömung des Grundwassers eisenfreie und eisenhaltige Bohrorte unter dem Einfluss der Zeit eine räumliche Verschiebung nicht erleiden, dass also eisenfreie Brunnen die betreffende Eigenschaft ebensowenig verlieren, als eisenhaltige.

Würde die volatile Ablagerung, die Dünen, welche bei der Filialgasanstalt, beim Rumpenkrug und an der Petersburger Chaussee sich vorsindet, sich über das ganze hier in Betracht gezogene Terrain erstrecken, so würde es, wie Bohrloch 14 beweist, qualitativ ebenso gutes Wasser liefern wie das Terrain jenseits der Seen. Die Bedenken, ja die Gewissheit der quantitativen Unzulänglichkeit würden dadurch allerdings nicht beseitigt werden.

Die Haltbarkeit des der ersten Bohrgruppe zukommenden Wassers wurde durch zahlreiche der Wärme und dem Licht ausgesetzte Stehproben in unwiderleglicher Weise dargethan.

Die Temperaturen wurden in Function der Tiefe beobachtet; die Ergebnisse enthält Beilage B für jedes einzelne Bohrloch, an denen Messungen vorgenommen wurden. Die höchsten während der ganzen Untersuchungsperiode beobachteten Wassertemperaturen ergab Bohrloch 6 am 30. Juni in 4,5 m Tiese mit 8,6° C und Bohrloch 8 am 28. August in 38,0 m Tiese mit 8,1° C; die Minima ergaben Bohrloch 4 und 9 am 18. Juni bezw. 20. Juli in 11,5 bezw. 15,0 m Tiese mit je 6,7° C. Bemerkenswerth ist der rasche Temperaturwechsel zwischen Boden und Grundwasser; es wurde z. B. beobachtet in Bohrloch 8 in 5,0 m Tiese 15,3° C und in 6,0 m Tiese

8,8° C; zwischen beiden Tiesen lag der Grundwasserspiegel. Auf Blatt I ist der Temperaturgang einiger Bohrungen diagrammatisch aufgetragen.*)

Auf dem Transport nach der Stadt würde die Temperaturerhöhung kaum 0,5° C betragen, das Wasser im Hochsommer also mit einer Temperatur von höchstens 9° C oder etwa 7° R in der Stadt ankommen.

Ueberblickt man nochmals die Tabellenwerthe der chemischen Analyse und die physikalische Beschaffenheit der eventuell in Benutzung zu ziehenden Wässer, so ist im Zusammenhalt mit der topographischen, geologischen und wirthschaftlichen Beschaffenheit des Bezugsortes dasselbe günstige Ergebnis, wie es für die quantitative Ausbeute gilt, auch für die Qualität sestgestellt und letztere in ihrer Beständigkeit für die Zukunft gesichert.

^{*)} Die graphische Darstellung wurde nicht vervielfältigt.

Bohrungen in der Stadt.

Außer den für den besprochenen Zweck niedergebrachten Bohrungen sind innerhalb der Stadt noch solche abgeteust worden, deren Lieserung zur Versorgung einzelner gewerblicher Anlagen dient. Es sind dies die Bohrungen der Herren Wolsschmidt, Kuntzendorff und Stritzky und diejenige im alten Mitauer Bahnhose; letztere beiden sind in ihrer Schichtensolge aus Blatt I graphisch dargestellt*) und die chemischen Analysen der erst genannten drei sinden sich in Beilage C auszüglich und tabellarisch zusammengestellt.

Mit Ausnahme der Bohrung im alten Mitauer Bahnhof hat keine die Dolomit-Schichten durchfahren und dem entsprechend ist auch in Folge der Gypseinlagerungen, welche diesen Schichten eigenthümlich sind, der Schweselfäuregehalt ein hoher; es entspricht ihm ein Gypsgehalt von 35 bis 77 lmg; der letzte Werth ist etwa dreiviertel des Gesammtabdampsrückstandes des Wassers der Bohrungen an den Seen. Die Härte schwankt zwischen 4,7 und 14,6 deutschen Härtegraden und die Abdampsrückstände zwischen 170 und 418 lmg.

^{*)} Die graphische Darstellung wurde nicht vervielfältigt.

Diese Zahlen beweisen die oben ausgestellte Behauptung, dass die vorgängige Beurtheilung der Qualität eines derartig erbohrten Wassers vollständig unmöglich ist. Sind auch diese Wässer für ihren speciell-technischen Verbrauchszweck vollkommen geeignet, so sind sie schon einzig und allein in Folge ihres hohen Gypsgehaltes für eine städtische Wasserversorgung ganz untauglich.

Selbst wenn man die Dolomite durchfahrt, und die Bohrungen, wie die des Mitauer Bahnhofs, bis in die devonischen Sande hinabführt, wird eine Verbesserung der Qualität nur dann eintreten, wenn die Entnahme im Verhältniss zu der im Untergrunde vorhandenen Wassermenge eine geringfügige ist, wenn alfo, entgegengesetzt der Art einer städtischen Wassergewinnung, die Beanspruchung eine kleine ist. Trifft dies nicht ein, und werden die in den Sanden liegenden Wässer in verhältnifsmässig großen Mengen entnommen, so sinken die in den Dolomiten liegenden Wässer in die Tiefe, mischen sich mit ersteren und werden mit diesen gefördert. Ein die beiden Formationen im hydrologischen Sinne trennendes Glied, welches die Verbindung beider aufheben könnte, gibt es nicht. Der nächst benachbarte Ort, an welchem der Schichtenwechsel sichtbar zu Tage tritt, find die Seitenthäler am linken Ufer der livländischen Aa in der Umgebung von Segewold; hier zeigen sich nirgends undurchläffige Schichtenbänder, welche ein Sinken des Waffers aus dem Dolomit in den Sandstein verhindern könnten. Zahlreiche Ouellen treten erst am Böschungsfuss der Thalränder aus den devonischen Sanden

zu Tage, während im Horizont des Schichtenwechfels nichts von folchen zu bemerken ist.

Die Ergiebigkeit der Bohrung im alten Mitauer Bahnhofe betrug am 18. September für einen Depressionsmeter 1,25 sl, sie übertraf also den Durchschnitt der ersten Bohrgruppe an den Seen um nur 0,06 sl. Die Temperatur war 8,3° C. Eine chemische Analyse war zur Zeit noch nicht ausgeführt, indess sollen die oberen Schichten ein Wasser geliesert haben, welches durch Zusatz von Alkohol schon einen Niederschlag, wahrscheinlich seines Lösungsmittels beraubten Gyps, ergab.

Aus allen diesen Beobachtungen solgt, dass der Wasserbezug aus dem tieseren Untergrunde der Stadt zum Zwecke von deren Versorgung ohne alle Aussicht auf praktischen Ersolg ist, ganz abgesehen von der Frage der Quantität und constructiven Aussührung.

Gewinnungs- und Versorgungs-Methoden.

Auf Grund der Voruntersuchungen ergibt sich als geeignetste Fassungsmethode die Anwendung von Rohrbrunnen, welche in entsprechenden gegenseitigen Entsernungen die Wirkung einer zusammenhängenden Filtergallerie geben und in ihrer linearen Zusammensetzung etwa eine Fassungslänge von 1 bis 2 Werst haben werden. An den Enden sind die einzelnen Rohrbrunnen derartig zusammengestellt, dass sie die Wirkung eines Centralbrunnens ausüben, so dass die Fassungsanlage in je einem Centralbrunnen an den Enden der Fassungslänge mit verbindender Filtergallerie bestehen würde.

Ob die Pumpstation sich in der Mitte, oder überhaupt innerhalb der Fassungsanlage, oder an einem von deren Enden besinden würde, ist jetzt noch nicht zu entscheiden.

Es möge nun im weiteren die Annahme gelten: das bestehende Wasserwerk existire noch nicht.

In der Nähe der Wasserfassung bietet für Anlage eines Hochreservoirs die Erhebung des Terrains keine Vorzüge gegen diejenige bei der Stadt. Brauchbare Bauplätze cotiren dort mit etwa 115 m, während die Kuppe der höchsten Düne nordöstlich der Stadt mit 124,9, ein Bauplatz dort also mit 122 bis 123m cotiren würde.

Die für ein Hochreservoir nöthige Substructionshöhe würde, in Anbetracht der Reibungswiderstände für Zurücklegung des Weges von der Fassung zur Stadt, in unmittelbarer Nähe der Fassung somit etwa 15 m mehr betragen, als in der Nähe der Stadt auf den dasigen Dünen.

Legt man das Refervoir in die Fassungsnähe, so muss die Leitung zur Stadt den maximalen Stundenverbrauch befördern, während die Lage in oder bei der Stadt ein Kaliber bedingt, welches dem Transport des durchschnittlichen Verbrauches genügt, also erheblich kleiner ist. Nach den statistischen Erhebungen des letzten Betriebsjahres würden sich die beiden Durchmesser verhalten wie (123:100) = 109:100, oder nach üblichen Annahmen, wie 125:100, wobei dem letzteren Verhältniss die größere Wahrscheinlichkeit zukommt.

Aus diesen einzelnen oder zusammengefasten Gründen ist allen Aussührungsvarianten die Anlage eines Hochreservoirs in der Stadt gemeinschaftlich.

Die weiteren allgemeinen Anordnungen ergeben sich aus der Wahl des Leitungsmaterials. Stellt man die Verbindung der Fassungsanlage bezw. Pumpstation mit der Stadt in Gusseisen her, so kann die Hebung des Wassers bei der Fassungsanlage derart erfolgen, das sofort mit einmaliger Hebung die zur Versorgung der Stadt nothwendige Druckhöhe erzeugt wird und der Wassertransport nach der Stadt unter dieser erfolgt. Zieht man dagegen vor, die Verbindung, wenn auch den

Verhältnissen entsprechend nicht in ihrer ganzen Ausdehnung, als Kanalleitung in Mauerwerk, Cement und dergleichen auszuführen, so erfolgt die Hebung bei der Fassungsanlage nur bis zu derjenigen Höhe, welche einen freien Absluss des Wassers bis zur Stadt ermöglicht, und die Erzeugung des zur Versorgung nöthigen Drucks wird durch eine zweite Hebung in der Stadt bewirkt.

Es verhalten sich aber die Kosten einer Gussrohrleitung zu denjenigen eines gemauerten Kanals ohngefähr wie 10:6. Etwa 8 km. Kanalleitung sind die Länge, welche die orographischen Verhältnisse als Kanalleitung auszunutzen gestatten. Aus Gründen, deren Entwicklung hier zu weit führen würde, gehört sür einen Transport von 220 bis 240 sl ein Gusseisenrohr von 0,65 m Durchmesser, dessen sind. Eine gemauerte und schließbare Kanalleitung, welche allerdings erheblich mehr als obige Menge befördern könnte, veranschlagt sich auf rund 22 Rbl, so dass obiger Länge eine Ersparniss von Rbl 144000 zukommt, wenn sie in gemauertem Kanal anstatt in Gusseisenrohr ausgeführt wird.

Diese Summe ist so bedeutend, dass sie eine sinancielle Abwägung der Aussührungsvarianten überslüssig macht und dies um so mehr, wenn man das Bestehen des gegenwärtigen Wasserwerks noch in Betracht zieht.

Die in der Stadt schon vorhandene Pumpstation müsste sür die Variante: Hebung bei der Fassungsanlage, abgebrochen und dort neu erbaut werden.

Die construktiven Maassnahmen und Anordnungen, welche die Benützung des vorgeschlagenen Bezugsortes

zur nicht weiter diskutablen Folge haben würde, sind demnach in ihren Grundzügen folgende:

- a) Fassung des Wassers in der Nähe von Bellenhof, Bonaventura oder von da weiter südöfflich
- b) Anlage einer Pumpstation und Hebung des Wassers bis zu derjenigen Höhe, welche einen freien Abfluss des Waffers nach der Stadt ermöglicht.
- c) Kreuzung des Jeegelthales längs der Petersburger Chauffee bis zur Erreichung eines Punktes von entsprechender Höhe und von da
- d) gemauerte geradlinige Kanalleitung zum bestehenden Wafferwerk und schliefslich
- e) Anlage eines in die Erde gebauten Ausgleichungsbehälters daselbst.

Die Auführungskosten stellen sich angenähert:

- ä) Wasserfaflung (geschätzt) mit Grunderwerb Rbl 90000
- b) Vorläufige Anlage zweier Dampfmaschinen von je 25 Pferdekräften mit Keffel, Gebäuden, Wohnhaus; mit Grunderwerb , 85000

c) 2000 m Gussrohrleitung 0,65 m Durchmesser, einschließlich Nebenarbeiten à Rbl 40 ,, 80000

d) 8200 m Kanalleitung 0,9 X 1,2 m a Rbl 22 , 180400

Uebertrag: Rbl 435400

Uebertrag: Rbl 435400

- e) Ein Ausgleichbaffin von 1000 cbm
 Inhalt , 12000
- f) Telegraphenleitungen, Verschiedenes und zur Abrundung , 4600

Summa Rbl 452000

Zu Posten e) ist zu bemerken, dass das sehlende Quantum von 500 cbm zu den früher erwähnten 1500 cbm Inhalt sehr leicht durch veränderten Gang der Schöpsmaschinen an der Fassungsanlage ersetzt werden, und dass im Falle der künstigen Unzulänglichkeit eine Vergrösserung des Inhalts ohne nennenswerthen sinanciellen Mehrauswand ersolgen kann. In Anbetracht der verhältnissmäsig geringen Druckrohrlängen ist die mit Aenderung des Ganges bezw. mit Erhöhung der Lieserung verbundene Druckerhöhung eine geringsügige; der Kanal ist ganz ohne Einsluss daraus.

Zusammenfassung und Schlussvorschläge.

Die Ergebnisse der vorstehend dargestellten Unterfuchung lassen sich wie folgt zusammenfassen:

- 1) Auf Grund der Statistik des bestehenden Wasserwerks ergiebt sich ein zu beschaffendes Quantum von 220 bis 240sl als ausreichend für die nächste Zukunft.
- 2) Diese Menge ist in Form von vorzüglichem Grundwasser einzig und allein innerhalb praktisch zulässiger Entsernungen in der Gegend nordöstlich vom Stint- und Jeegel-See zu beschaffen.
- 3) Der financielle Aufwand ist im Verhältniss zur Einwohnerzahl von Riga kein hoher und beträgt etwa die Hälfte desjenigen, den eine künstliche Filtration des Dünawassers bedingen würde.
- 4) Die Anlage ist in Anbetracht der großen Ausdehnung des wasserführenden Terrains entwicklungsfähig und in Folge des Umstandes, dass die Leitung zur Stadt größtentheils in einem weiträumigen Kanal besteht, kann eine spätere Ausdehnung ohne großen Mehrauswand erfolgen.
 - 5) Behufs specieller Auswahl des Fassungsortes,

Bestimmung der Größe der Fassungsanlagen und für sonstige Maassnahmen eines detaillirten Projectes ist die Anlage und der Betrieb eines Versuchsbrunnens nothwendig, der eventuell als zukünstiges Glied der Anlage definitiv verbleiben kann. Es möge der Vorschlag gestattet sein: bei Eintritt der günstigen Jahreszeit diese Arbeit zunächst auszusühren.

Statistische Tabellen.

Tabelle I.

Jahresverbrauch

Betriebsjahr	cbm	Betriebsjahr	cbm
1864/65	680300	1873/74	2255200
1865/66	848400	1874/75	2509500
1866/67	1132100	1875/76	2659700
1867/68	1179100	1876/77	2983400
1868/69	1232400	1877/78	3265000
1869/70	1391900	1878/79	3642900
1870/71	1673700	1879/80	3830200
1871/72	1869300	1880 81	4000500
1872/73	2002000	1881/82	3690200

Tabelle Maximaler, mittlerer und minimaler Stunden-

		Periode des	Tagesma	ximums	
Jahr	Tag	Datum	maximaler Stunden- • consum	tägliches Stundenmittel	minimaler Stunden- consum
Betriebsjahr 1878/79 jährliches Stunden- mittel 416 cbm	Sonntag Montag Dienftag Mittwoch Donnerftag Freitag Sonnabend	13. Mai 1879 14. " " 15. " " 16. " " 17. " " 18. " " 19. " "	123 134 152 138 147 147 163	109 119 130 123 129 127	86 93 93 95 99 100
Betriebsjahr 1880/81 jährliches Stunden- mittel 457 cbm	Sonntag Montag Dienstag Mittwoch Donnerstag Freitag Sonnabend	29. Juni 1880 30. " 1. Juli " 2. " 3. " " 4. " 5. " "	112 115 126 123 126 127 142	99 105 109 111 115 115	82 86 82 90 96 95 96
Betriebsjahr 1881/82 jährliches Stunden- mittel 421 cbm	Sonntag Montag Dienftag Mittwoch Donnerftag Freitag Sonnabend	9. Mai 1882 10. ,, ,, 11. ,, ,, 12. ,, ,, 13. ,, ,, 14. ,, ,, 15. ,, ,,	132 141 151 142 148 156 163	98 116 122 115 129 127 130	64 68 66 73 87 79 75
-	H	Ш	IV	>	VI

II.

consum in Procenten des jährlichen Stundenmittels.

Periode des Tagesmittels			Periode des Tagesminimums			
Datum	maximaler Stundencoris,	tägliches Stundenmittel	minimaler Stundencons.	maximaler Stundencons, tägliches Stundenmittel	minimaler Stundencon*.	
18. März 1879 19. " " 20. " " 21. " " 22. " " 23. " " 24. " "	99 106 116 106 121 124 128	\$5 94 100 94 102 101	68 75 76 75 79 79 67	24. Decbr. 1878 95 78 25. " " 85 71 26. " " 83 69 27. " " 90 78 28. " " 109 92 29. " " 109 97 30. " " 120 102	62 59 60 63 78 85 80	
15. März 1881 16. ,, ,, 17. ,, ,, 18. ,, ,, 19. ,, ,, 20. ,, ,, 21. ,, ,,	104 107 115 109 112 114	S9 99 105 100 102 100	76 83 90 87 84 85 84	10 98 81 11 104 87 12 98 84 13 105 86 14 105 86 15 115 94	60 60 61 61 60 63 64	
4. Octbr. 1881 5. "" 6. "" 7. "" 8. "" 9. "" 10. ""	121 119 129 118 124 124	92 100 108 99 103 100	70 77 78 71 75 72 71	11. April 1882 103 70 12. " " 103 84 13. " " 112 88 14. " 120 88 15. " 123 93 16. " 118 91 17. " 138 105	49 50 53 55 53 52 55	
- C	IVa	Va	Ia	di da	VI b	

Tabelle Eintrittszeiten des maximalen und und deren Grösse in Prozenten

		Periode	des Ta	agesmax	imums	
Jahr	Tag	Datum	Eintrittszeit	Grösse	Eintrittszeit	Grösse
			maxir	de nalen Stunden	minin	
Berriebsjahr 1878/79	Sonntag Montag Dienftag Mittwoch Donnerftag Freitag Sonnabend	13. Mai 1879 14. " 15. " 16. " 17. " 18. " 19. "	8 10 2 10 4 3 4	113 112 117 112 114 116	I II II II II	79 78 72 77 77 79 73
Betriebsjahr 1880/81	Sonntag Montag Dienftag Mittwoch Donnerftag Freitag Sonnabend	29. Juni 1880 30. ,, ,, 1. Juli ,, 2. ,, ,, 3. ,, ,, 4. ,, ,, 5. ,, ,	8 5 11 9 VIII 3 VII	113 109 116 111 109 110	XII I II XII II XII II	83 82 75 81 83 83 79
Betriebsjahr 1881/82	Sonntag Montag Dienftag Mittwoch Donnerftag Freitag Sonnabend	9. Mai 1882 10. " " 11. " " 12. " " 13. " " 14. " " 15. " "	8 9 3 10 3 VII	135 121 124 123 115 123	I I II XII II II	65 59 54 63 67 62 58
-	=	H	AI	>	VI	VII

Bemerkung: Für die Eintritts-Arabische Ziffern die Stunden von 6 Uhr Früh bis 5 Uhr Abends.

III. minimalen Stundenconsums des täglichen Stundenmittels.

Periode des Tagesmittels				Periode des	Tag	gesm	inimun	ns
Datum	Eintrittszeit	Eintrillszeit	Grösse	Datum	Eintrittszeit	Grösse	Eintrittszeit	Grösse
	maxim. Stunde	des minim enconsu					des minin enconsi	
18. März 1879 19. " " 20. " " 21. " " 22. " " 23. " " 24. " "	8 116 9 113 3 116 5 112 4 119 5 123 5 127	II III III III	80 80 76 80 77 78 66	24. Dec. 1878 25. " 26. " 27. " 28. " 29. " 30. " "	9 9 9 10 4 3 4	122 120 120 115 119 112	II XII II II IIu.III II III	79 83 87 81 85 88 78
15. März 1881 16. """, 17. """, 18. """, 19. """, 20. """,	8 117 5 108 VI 110 10 109 5 110 5 114 4 119	II IV I IIu.III III II IV	85 84 86 87 82 85 79	9. Nov. 1880 10. ,, ,, 11. ,, ,, 12. ,, ,, 13. ,, ,, 14. ,, ,, 15. ,, ,,	8 9 2 4 4 3 2	124 121 120 117 122 122	II I I II III IV	81 74 70 73 70 73 68
4. Oct. 1881 5. " " 6. " " 7. " " 8. " " 9. " " 10. " "	9 132 9 119 2 119 10 119 4 120 2 124 4 125	I II IV II III Iu.III	76 77 72 72 73 72 66	11. April 1882 12. ,, ,, 13. ,, ,, 14. ,, ,,, 15. ,, ,, 16. ,, ,,	7 8 7 9 1 10 3	147 123 127 136 132 130 131	XII XII XII	70 60 60 62 57 57 53
IIIa	IVa Va	VIa	VIIa	III b	IVb	Vb	VIb	VIIb

zeiten bedeuten:

Römische Ziffern die Stunden von VI Uhr Abends bis V Uhr Früh.

Tabelle
Tägliche Stundenmittel

		Peri	ode des	Tagesn	naximum	ns	
Jahr	Tag	Datum	tigliches Stunden- mittel in chm	fluctuire	jahrlichen Stundenmittels ui	täglichen ges Stundenmittels og Ges	Zeitdauer der Fluc- tuation in Stunden
Betriebsjahr 1878/79 Stundeumittel 416 chm	Sonntag Montag Dienftag Mittwoch Donnerftag Freitag Sonnabend	18. ,, ,,	45 ² 495 540 512 538 530 570	550 686 919 696 776 662 897	132 165 221 167 186 159 215	121 139 170 135 144 125	16 15 16 15 16
Betriebsjahr 1881/82 Betriebsjahr 1880/81 Betriebsjahr 1878/79 Stundenmittel 421 cbm Stundenmittel 416 cbm	Sonntag Montag Dienftag Mittwoch Donnerftag Freitag Sonnabend	29. Juni 1880 30. , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	453 481 499 507 525 524 553	516 503 734 565 598 541 723	113 110 161 124 131 118	114 105 148 112 114 103 151	15 16 15 15 14 15
Betriebsjahr 1881/82 Stundenmittel 421 chm	Sonntag Montag Dienftag Mittwoch Donnerftag Freitag Sonnal end	9. Mai 1882 10. " " 11. " " 12. " " 13. " " 14. " " 15. " "	415 488 516 486 544 534 547	844 1320 1449 1260 942 1222 1334	200 313 343 299 223 289 316	204 269 281 260 173 228 243	15 16 14 15 15
I	п	Ξ	JV	>	VI	IIA	VIII

IV. und fluctuirende Quanta.

Periode de	Periode des Tagesmittels					gesmi	nimu	ms	
Datum		Standenmittels name Standenmittels name Standenmittels Standenmittels name standenmitt	Zeitd, d. Fluctuation in St.,	Datum	in cbm	Qu	Stundenmittels of up of the standard of the st	1	Zeitd, d. Pluctuation in Sc.
18. März 1879 19. , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	391 533 416 670 393 558 426 668 419 663	101 118 128 136 161 161 134 142 161 158 159 157 214 212	15 14 14 14 13	24. Dec. 1878 25. " " 26. " " 27. " " 28. " " 29. " " 30. " "	325 295 289 323 382 403 423	363	71	121 103 126 117 90	14 11 13 13
15. März 1880 16. " " 17. " " 18. " " 19. " " 20. " " 21. "	457 428 466 519 459 482		14 15 14	10. 11 11 11. 11 11 12. 11 11 13. 11 11	338 369 396 385 394 393 430	693 799 687 805 732	107 152 175 150 176 160 202	188 201 179 204 186	14 15 14 14
4. Oct. 1881 5. r. ss 6. ss ss 7. ss. ss 8. ss ss 10. ss ss	423 646 455 831 417 851 435 872 422 882	177 193 153 153 197 182 202 204 207 201 209 209 236 220	13 13 14 13	12. ,, ,, 13. ,, ,,	354 373 372 394 385	1019	207 241 219 251 263	246 274 249 270 289	15 15 15 15
IIIa	IVa	VIa	VIIIa	ШР	IVb	Vb	VID	VIIb	VIIIB

Schichtenfolgen und Verhalten der Bohrungen.

Bohrloch 1: an der Südwestecke des großen weißen Sees, 11,5 m vom Ufer entfernt.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten-	Tiefe	Bezeichnung
1 2 3 4 5 6 7 8 9	99,70 97,30 94,70 93,20 91,90 90,80 89,80 88,40 folgt	1,60 2,40 2,60 1,50 1,30 1,10 1,00 1,40 3,90	0,00 1,60 4,00 6,60 8,10 9,40 10,50 11,50	Moorboden. fehr feiner grauer Sand. feiner gelber Sand, bräunliche lettige Sande und Letten. grauer feiner Sand. Von 8,75—8,80 m unter Terrain braunes Lettenstreischen, brauner Letten. grauer feiner Sand, brauner Letten. Von 12,60—12,75 m unter Terrain Torseinlagerung, feiner grauer Sand.
9	84,50	2,90	16,80	Tomas grades band,

Verhalten des Wasserspiegels während des Bohrens:

Constant in Terrainhöhe in allen wassersührenden Schichten.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Wurde nicht unterfucht.

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

In 15,5 m Tiefe aus Schicht 9 mittelst Nortonrohres entnommenes Wasser ist schwach eisenhaltig und von sauligem Geruch und Geschmack. Temperatur 7,0° C. (2, Juni).

Bohrloch 2: an der Südostecke des großen weißen Sees, 34,0 m vom Ufer entfernt.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- närke	Tiefe Junter Terrain	Bezeichnung
1 2 3 4	101,90 101,40 101,20 90,40 folgt	0,50 0.20 10.80 3,80	0,00	Muttererde und grober gelber Sand. grober grauer Sand. grober gelber Sand mit etwas Gerölle, in 2,0 m tot. Tiefe etwas Letten. mittelfeiner röthlicher Sand.
	86,60		15,30	17 11 31 1

Constant 0.5 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Filterkorb (180 mm Durchmesser) von 12,5-14,8 m unter Wasserspiegel in Schicht 4 freistehend liefert

bei 4,9 m Depression 2,9 Secundenliter.

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

Das Wasser ist völlig klar, geschmack- und geruchlos.

Temperatur 7,2° C. (4. Juni).

Bohrloch 3: auf der Landzunge zwischen den beiden weißen Seen, 12,0 m vom User des großen entsernt.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- flärke	Tiefe unter l'errain	Bezeichnuug
2 3 4	98,10 94,80 92,10 folgt	4,00 3,30 2,70 5,30	0,00 4,00 7,30	Muttererde und grober graugelber Sand, in 2,8 m totaler Tiefe Gerölle, hellgrauer mittelgrober Sand. grauer feiner Sand. grauer mittelgrober Sand.
	86,80		15,30	THE REAL PROPERTY.

Verhalten des Wafferspiegels während des Bohrens: Conflant 1,0 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Filterkorb von 11,9-14,3 m unter Wasserspiegel in Schicht 4 freistehend liefert

bei 2,7 m Depression 4,4 Secundenliter.

Physikalische Beschassenheit des Wassers:

Das völlig klare und reine Waffer zeigt einen kaum merkbaren Eifen-Geruch und -Geschmack.

Temperatur 7,5° C. (10. Juni).

Bohrloch 4: an der Südweitspitze des Sallessees, 10.0 m vom Ufer entfernt.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten-	Tiefe unter Terrain	Bezeichnung
1 2 3 4 5 6	105,80 104,30 101,80 100,80 97,00 96,30 folgt	1,50 2.50 1,00 3,80 0,70 3.40	0,00 1,50 4,00 5,00 8,80 9,50	Muttererde, gelbbrauner lettiger Sand, bei 0.5 m Tiefe torfig. graugrüner fehr feiner lettiger Sand. röthlicher feiner Sand. mittelgrober gelblicher Sand, von 7.5 m Tiefe ab kleine Gerölle. grober gelblicher Sand mit kl. Geröllen. mittelgrober gelblicher Sand m. kleinen Geröllen.
	92,90		12,90	301011011

Constant 1,3 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung;

Filterkorb von 9,2-11,1 m unter Wafferspiegel freistehend in Schicht 6 liefert

bei 4,1 m Depression 2.7 Secundenliter.

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

Klar, geruch- und gefchmacklos.

Temperatur 6,7° C. (18. Juni).

Bohrloch 5: an der Nordostspitze des Sekschesees, 27,0 m vom User entsernt.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten-	Tiefe unter Ferrain	Bezeichnung
1 2 3 4	105,60 105,15 103,20 88,20 folgt	0,45 1,95 15,00 0,30	0,00 0,45 2,40 17,40	gelbbrauner feiner Sand. grober gelber Sand. graugelblicher mittelgrober Sand mit kleinen Geröllen. feiner röthlicher Sand.

Constant 0,9 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Filterkorb von 14,3-16,8 m unter Wafferspiegel in Schicht 3 treistehend liefert

bei 3,6 m Depression 2,0 Secundenliter.

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

Klar, geruch- und geschmacklos.

Temperatur 8.0° C. (23. Juni).

Bohrloch 6: an der Südwestspitze des Langstingsees 15,0 m vom Ufer entsernt.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- g flärke	Tiefe sunter l'errain	Bezeichnung
1	106,20 98,20	8,00	0,00	gelbgrauer mittelfeiner Sand.
3	97,20 folgt		9,00	dunkelgraulettiger Sand.

Constant 0,9 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Wurde nicht bestimmt.

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

In 5,0 m Tiefe aus Schicht 1 mittelst Nortonrohres entnommenes Wasser braun opalisirend und nach Geruch und Geschmack stark humineisenhaltig.

Temperatur 8,6° C. (30. Juni).

Bohrloch 6a: ca. 100 m füdlich der Petersburger Chausse bei Werst 14,2.

J R
von 13,0 m
öllen.

Constant 7,4 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Wurde nieht bestimmt.

Physikalische Beschassenheit des Wassers:

Aus 14,0 m Tiefe aus Schicht 4 mittelst Nortons entnommenes Wasser ist klar, geruch- und geschmacklos.

Temperatur nicht bestimmt.

Bohrloch 7: südlich der Petersburger Chaussée bei Werst 12,0.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten grünke	Tiefe Funter Termin	Bezeichnung
2	104,10 100,75 100,10 folgt	3.35 0,65	0,00 3,35 4,00	fehr feiner gelber Sand, nach unten dunkler, mittelgrober gelber Sand, grober gelber Sand mit kleinen Ge- röllen.
	86,85		17,25	1 197

Verhalten des Wasserspiegels während des Bohrens:

Constant 1,9 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Filterkorb von 12,8-15,3 m unter Wasserspiegel in Schicht 3 freistehend liefert

bei 3,1 m Depression 3,0 Secundenliter.

,, 2,8 ,, ,, 2,7

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

Klar, geruch- und geschmacklos.....

Temperatur 7,0° C. (5. Juli).

Bohrloch 7a: 31 m nordöstlich Bohrloch 7.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- frärke	Tiefe Junter Terrain	Bezeichnung
1 2 3 4 5 6	107,25 104,15 102,75 101,55 101,05 97,75 folgt	3,10 1,40 1,20 0,50 3,30 3,00	0,00 3,10 4,50 5,70 6,20 9,50	gelber fehr feiner Sand. dunkelgelber feiner Sand. mittelfeiner gelber Sand. mittelgrober gelber Sand. grober gelbgrauer Sand mit Geröllen.
	94,75		12,50	

Verhalten des Wasserspiegels während des Bohrens: Constant 5,0 m unter Terrain.

Bohrloch 7b: 220 m südwestlich Bohrloch 7.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- ftärke	Tiefe Funter Terrain	Bezeichnung
1	102,35	4,00	0,00	Moorboden.
	98,35		4,00	hellgrauer feiner Sand.
2	98,10	0,25	4,25	nengrader temer Sand.
3	07.05	0,15	4,40	blaugrauer fandiger Letten.
4	97,95	2,30		mittelfeiner hellgrauer Sand.
5	95,65	3,80	6.70	mittelfeiner gelbgrauer Sand.
6	91,85 folgt	1,50	10,50	grober gelbgrauer Sand mit Geröllen
		-,,5		Bross geograms raine and account
	90,35		12,00	1.49

Nachdem sich in Schicht 2 geringer Wasserzudrang gesunden, steigt der Wasserspiegel mit Durchbohrung von Schicht 3 plötzlich auf 0,3 m unter Terrain und verharrt dort.

Bohrloch 8: nördlich der Petersburger Chaussée bei Werst 13,4.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- ffärke	Tiefe unter Terrain	Bezeichnung
	-			
1	107,95	0,90	0,00	feiner gelber Sand.
2	107,05	0,35	0,90	feiner röthlicher Sand.
3	106,70	9,60	1,25	mittelgrober gelber Sand mit kleinen Geröllen.
4	97,10	1,65	10,85	mittelfeiner gelblicher Sand.
5	95.45	5,00	12,50	mittelfeiner röthlicher Sand, nach unten lettig.
6_	90,45	0,80	17,50	brauner Letten.
7	89,65	1,70	18,30	fehr feiner braunlettiger Sand.
S	87,95	3,40	20,00	brauner Letten.
9	84,55	3,60	23,40	fehr feiner braunlettiger Sand.
10	80.95	0,40	27,00	grauer und brauner Letten.
11	80,55	0,70	27,40	fehr feiner braunlettiger Sand.
12	79,85	3,40	28,10	grauer Letten, bei 30,20 m totaler Tiefe rothbraune Schicht.
13	76,45	4,50	31,50	feiner röthlicher lettiger Sand.
14	71,95	2,40	36,00	gelbgrauer mittelfeiner Sand.
15	69,55	2,50	38,40	brauner, zum Theil sandiger Letten.
16	67,05	1,60	40,90	röthlicher graugesprenkelter fetter Geschiebelehm.
17	65,45 folgt	1,00	42,50	Grand in feinem Sande mit Knollen
	64.45		43,50	festen, braunen, sandigen Geschiebelehms.

In den oberen wasserstihrenden Schichten constant 5,0 m unter Terrain, stieg bei Erbohrung von Schicht 14 auf 4,9 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Filterkorb von 5,5-7,5 m unter Wasserspiegel in Schicht 4 freistehend liefert

bei 0,9 m Depression 1,6 Secundenliter.

,, 0,4 ,, ,, 0,7 ,,

Die Ergiebigkeit von Schicht 14 wurde nicht festgestellt.

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

Das Waffer aus Schicht 4 ift klar, geruch- und geschmacklos. Temperatur 7,1° C. (29, Juli).

Aus 38,0 m Tiefe aus Schicht 14 mittelft Nortons entnommenes Waffer ist ebenfalls klar, geruch- und geschmacklos.

Temperatur 8,1° C. (28, August.)

Boden- und Förderwaffer-Temperaturen, gemeffen in den Monaten Juli und August.

Bohrloch.	Förderwaffer
15,3° C	
_	-
8,8 ,,	
-	7,4° C
7,0 ,,	7,1 ,.
6,8 ,,	-
6,8 ,,	7,2 ,,
6,8 ,	
7,5 ,,	-
_	8,1 ,,
	15,3° C

Bohrloch 9: am Langstingbach nördlich der Strasse Baloschkrug-Maxeneck.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- g flärke	Jiefe Junter Perrain.	Bezeichnung
1 2 3 4	103,30 101,45 101,00 95,05 folgt	1,85 0,45 5,95 8,10	0,00 1,85 2,30 8,25	Humus, grauer mittelfeiner Sand. blauer Letten. grauer mittelfeiner Sand. grauer mittelgrober Sand mit Geröllen.
	86,95		16,35	

Nachdem sich in Schicht I geringer Wasserzudrang gesunden, steigt der Wasserspiegel nach Durchbohrung von Schicht 2 plötzlich auf 0,8 m unter Terrain und verharrt dort.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Filterkorb von 12,9—15,4 m unter Wasserspiegel freistehend in Schicht 4 liefert

bei 1,8 m Depression 3,2 Secundenliter.

In einem 3,6 m seitwärts gelegenen und 3,6 m unter Wassers jiegel abgeteusten Bohrloche betrug die Depression beziehungsweise 0.10 — 0,10 — 0,09 m von seinem natürlichen Wasserspiegel ab, welcher mit dem unbeeinslussten Spiegel in Bohrloch 9 in gleicher Höhe lag.

Physikalische Beschassenheit des Wassers:

Das Waller opalisirt braun und ist nach Geruch und Geschmack stark humineisenhaltig.

Temperatur 6,7° C. (20. Juli).

Bohrloch 10: an der Bucht des Jeegels vor feiner Mündung in den Jeegelfee.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten-	Tiefe Bunter Terrain	Bezeichnung
1 2 3 4 5 6	98,95 89,35 88,75 88,10 84,85 folgt	2,40 9,60 0,60 0,65 3,25	0,00 2,40 12,00 12,60 13,25 16,50	gelblicher, mittelgrober Sand. gelber grober Sand. brauner mittelgrober schwach lettiger Sand. braungrauer Letten. brauner mittelgrober schwach lettiger Sand. braungrauer Letten.
	83,85		17.50	The state of the s

Verhalten des Wasserspiegels während des Bohrens: Constant 1,3 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Filterkorb 7,2-9,7 m unter Wasserspiegel in Schicht 2 freistehend liesert

bei 2,0 m Depression 2,9 Secundenliter.

,, 1,1 ,, 1,8 ,, 1,8 ,, 0,6 ,, 1,2 ,,

Physikalische Beschassenheit des Wassers:

Klar, geschmack- und geruchlos. Temperatur 7,2° C. (23. Juli).

Boden- und Förderwasser-Temperaturen, gemessen Mitte Juli.

Tiele unter Terrain.	Gerorderies material,	I Of uci waller.
I,O m	16,5° C	_
Grundwasserspiegel		_
1,5 m	14,0,,	9,8° C (Quelle.)
2,2 ,,	13,0 ,,	_
3,5 ,,	11,5 ,,	-
4,7 ,,	10,0 ,,	_
6,0 ,,	9,1 ,,	_
8,0 ,,	9,1 ,,	7,20
12,5 ,,	8,2	-

Bohrloch 11: an der Wurzel der Landzunge am mittleren öftlichen Ufer des Jeegelfees.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- g ftärke	Tiefe Junter Terrain	Bezeichnung
1	103,65	3,65	0,00	gelber seiner Sand.
2	99,65	0,35	4,00	gelbrother mittelfeiner Sand.
3	91,65	8,00	12,00	gelblicher mittelgrober Sand. (gelblicher feiner lettiger Sand, durch
4	folgt	5,20		braungraue Lettenschichtchen begonnen und bei 14,7 m durchsetzt.
	86,45		17,20	

Constant 3,5 m unter Terrain,

Ergiebigkeit der Bohrung:

Filterkorb von 5,2-7,7 m unter Wasserspiegel in Schicht 3 freistehend liesert

bei 1,1 m Depression 1,5 Secundenliter.

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

Das Wasser opalisirt bräunlich und ist dementsprechend schwach eisenhaltig.

Temperatur 7,4° C. (28. Juli).

Bohrloch 12: am Ausflusse des großen weißen Sees.

Nammer der Schicht	Cote	Schichten-	Tiefe Bunter Terrain	Bezeichnung
2	103,25 101,25 95,05 folgt	2,00 6,20 7,30	0,00 2,00 8,20	Dammerde. gelber mittelfeiner Sand. graugelber mittelfeiner Sand, bis 10,0 m unter Terrain mit Holz.
	87.75		15.50	

Verhalten des Wasserspiegels während des Bohrens: Constant 2,3 m unter Terrain,

Ergiebigkeit der Bohrung:

Wurde nicht unterfucht,

Physikalische Beschassenheit des Wassers:

Aus 15,0 m Tiefe aus Schicht 3 mittelft Nortonrohres entnommenes Waffer ist nach Geruch und Geschmack schwach eisenhaltig. Temperatur 8,0° C. (3. September).

Boden-, Förder- und Seewasser-Temperaturen, gemessen Anfang September.

Tiefe unter Terrain.	Gefördertes Material.	Förderwasser.	Seewasser.	Tiefe unter Seefpiegel.
1,5 m	13,6° C		_	
Grundwasserspiege	1 —		17,0° C	o,o m
2,5 m	12,3 ,,	-	-	-
6,0 ,,	10,3 ,,	_	-	_
6,3 ,,	_	_	16,9 ,,	4,0 ,,
9,0 ,,	9,3 ,,	-	_	
12,0 ,,	9,0 ,,	_	_	_
15,0 ,,	8,8	8,0° C	_	_

Bohrloch 13: am südöstlichen Rande des Ingeseesumpses

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- ftärke	Trefe anter Terrain:	Bezeichnung
1 2	105,25 104,35 folgt	0,90	0,00	weißer feiner Sand. mittelgrober Sand, oben dunkelbraun- gelb, nach unten reiner und heller,
	89,25		16,00	3

Verhalten des Wafferspiegels während des Bohrens:

Constant 1,5 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Wurde nicht untersucht.

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

Aus 13,0 m mittelft Nortonrohres aus Schicht 2 entnommenes Waffer ist eisenhaltig.

Temperatur 8,0° C. (6. September.)

Bohrloch 14: südlich der Petersburger Chaussec bei Werst 7,6.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- g flärke	Tiefe unter Terrain	Bezeichnung
1 2	103,70 87,70 folgt	16,00	0,00	gelber mittelfeiner Sand, bei 11,3 m unter Terrain Gerölle. gelbgrauer mittelfeiner Sand mit Ge- röllen (darunter ein Traubendolomit).
	85,70		18,00	Control of the Parket of the P

Constant 1,7 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Der Filterkorb stand von 13.3—15,8 m unter Grundwasserspiegel in Schicht 2 frei. Während der Entnahme aus demselben wurden zugleich die Wasserspiegel in drei Bohrungen as — b 10 — c 15 beobachtet, welche in gerader Linie von Bohrloch 14 stromabwärts in bezw. 5 — 10 und 15 m Entsernung von demselben bis 2,0 m unter Grundwasserspiegel abgeteust worden waren; es ergaben sich folgende Resultate:

Depressionen bei verschiedenen Entnahmegrößen:

Entnahme	Bohrloch 14	Bohrloch as	b 10	C 15
2,1 Secundenliter	2,7 m	0,035 m	0,025 m	0,025 m
1,1	1.9 ,,	0.040 .,	0,030 ,,	0,030 ,,
Wafferfpieg	elcoten in der	ı verschieden	en Zuständer	1:

Entnahme	Bohrloch	14	Bohrloch as	b 10	C 15
2,1 Secundenliter	99,3	m	101,925 m	101,925 m	101,915 m
1,1 ,,	1,00,1	13	101,920 .,	101,920 ,,	101,910 ,,
natürlicher Zuttand	101,970	.,	101.960	101.950 .,	101.940

Zur Wiederherstellung des natürlichen Zustandes nach Einstellung des zweiten Versuches bedurste es einer Zeit von 90 Minuten.

Bei beiden Versuchen war der Beharrungszustand erreicht und der anscheinende Widerspruch der Resultate beruht nur auf unvermeidlichen Messungssehlern.

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

Klar, geschmack- und geruchlos.

Temperatur 7,4° C. (10. September).

Bohrloch 15: nordwestlich der Bickerner Kirche.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten-	Tiefe unter Terrain	Bezeichnung
1 2 3 4	105,50 103,00 90,80 90,60	2,50 12,20 0,20 2,50	0,00 2,50 14,70 14.90	Moorboden. fchmutziggrauer grober Sand, brauner Letten, unten steinig, aber fluviatil. gelbgrauer mittelfeinerschwachlettiger
5	88,10 folgt		17,40	Sand. Schichtchen braungrauen Lettens und dann wieder schmutzigbrauner lettiger Sand.

Constant 0,9 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Wurde nicht untersucht.

Physikalische Beschassenheit des Wassers:

Aus 9.5 m Tiefe mittelft Nortonrohres aus Schicht 2 entnommenes Waffer enthält nach Geruch und Geschmack bei intensiv gelber Farbe Eisen.

Temperatur 7,6° C. (22. September).

Bohrloch 16: nördlich der Lubanischen Strasse zwischen Purrekrug und Scheimann.

Nunimer der Schicht	Cote	Schichten- B flärke	Tiefe gunter Fermin	Bezeichnung
2 3 4 5 6	106,65 106,35 102,50 102,45 97,05 92,65 92,45	0,30 3,85 0,05 5,40 4,40 0,20	0,00 0,30 4,15 4,20 9,60 14,00	Wiefenerde. fchmutziggrauer grober Sand. Kalkstein. fchmutziggrauer grober Sand mit Geröllen. gelbgrauer feiner schwachlettiger Sand m.einemLettenschichtchen beginnend. gelbgrauer grober Sand, stark geröllführend. braunlettiger seiner Sand mit Geröllen.
8	91,45 folgt		15,20	Geschiebe, meistKalke in braunlettigem Sande, ausgearbeitet.

Constant 0.5 m unter Terrain.

Ergiebigkeit des Bohrlochs:

Wurde nicht untersucht.

Phyfikalische Beschaffenheit des Wassers:

Aus 9,0 m Tiefe mittelft Nortonrohres aus Schicht 4 entnommenes Waffer enthält Eisen.

Temperatur 8,1° C. (21. September).

Bohrloch 17: nördlich der Petersburger Chaussee bei Werst 4,4.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten flärke	Ti. fe unter Terrain	Bezeichnung
1 2 3 4 5 6	106,50 104,65 98,50 96,50 95,80 90,40 folgt	1,85 6,15 2,00 0,70 5,40 1,60	0,00 1,85 8,00 10,00 10,70 16,10	mittelgrober lettiger Sand, oben dunkelgelb, nach unten heller. gelbgrauer grober Sand mit wenig Geröllen. grauer mittelgrober Sand. grauer grober Sand mit Geröllen und Knoten braunen, fluviatilen Lettens. gelbgrauer feiner lettiger Sand. brauner fluviatiler Letten.

Verhalten des Wafferspiegels während des Bohrens: Constant 1,5 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Filterkorb von 10,0—12,5 m unter Wasserspiegel in Schicht 5 freistehend liefert

bei 6,2 m Depression 0,8 Secundenliter.

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

Stark eisenhaltig.

Temperatur 7,6° C. (24. September.

Bohrloch 18: nördlich des Weges von Bohrloch 15 nach Bohrloch 17, etwa in der Mitte zwischen beiden.

Nummer der Schicht	Cote	Schichten- frärke	Fiefe anter'l' errain	Bezeichnung
1 2 3 4	108,55 106,05 97,65 90,55 folgt	2,50 8,40 7,10 0,50	0,00 2,50 10,90 18,00	gelber feiner Sand. gelber mittelgrober Sand. gelbgrauer mittelfeiner Sand. Gefchiebe in braunlettigem Grande und zuletzt einige braune fluviatile Lettenftücke.
	90,05		18,50	

Constant 1,7 m unter Terrain.

Ergiebigkeit der Bohrung:

Der Filterkorb wurde in Bohrloch 18 in 12,1—14,6 m Tiese unter Grundwasserspiegel freistehend in Schicht 3 eingesetzt und serner noch drei Bohrungen, a 0,5 in 0,5 m Entsernung bis 5,5 m unter Grundwasserspiegel, b 10 und c 20 in je 10 und 20 m Entsernung von Bohrloch 18 bis 2,0 m unter Grundwasserspiegel niedergebracht. Die vier Bohrungen lagen in einer Geraden senkrecht zur Strömungsrichtung des Grundwassers. Die gleichzeitige Beobachtung ergab solgende, Resultate:

Depressionen bei verschiedenen Entnahmegrößen:

Entnahme	Bohrloch 18	a 0,5	b 10	C 20
1,9 Secundenliter	4,7 m	0,13 m	0,015 m	0,005 m
1,2 ,,	2,6 ,,	0,04 ,,	0,000 ,,	0,000 ,,

Wasserspiegelcoten in den verschiedenen Zuständen:

Entnahme	Bohrloch	18	20,5	b10	C 90
1,9 Secundenliter	101,1	m	105,68 m	105,815 m	2. 2
natürlicher Zustand	103,2		105.79 ,,	105,830 ,,	105,830

Physikalische Beschaffenheit des Wassers:

Stark eisenhaltig.

Temperatur 6,9° C. (29. September).

Chemische Analysen.

Chemische Versuchsund Samen-Control-Station am Polytechnikum zu Riga.

Riga, den 3. Juli 1882.

Nr. 287.

An

das ständische Gas- und Wasser-Werk zu Riga.

Die chemische Untersuchung der beiden Wasserproben gez.: "Bohrloch II am großen weißen See" und Bohrloch IV am Sallessee," welche Sie am 28. Juni c. der Versuchsstation übersandten, hat zu nachsolgenden Resultaten geführt:

Es enthalten 1000 Gew. Thle. Waffer Bohrloch II Bohrloch IV a. gr. w. See a. Saliessee Abdampfrückstand 0,0878 0,0843 Gew. Thle. darin find enthalten Glührückstand 0,0645 Gew. Thle. 0,0645 Glühverluft 0,0198 Gew. Thle. 0,0233 0,0878 0,0843 Gew. Thle. Wenn man den Glührückstand mit kohlensaurem Ammoniak behandelt, um die kohlensauren Salze wieder herzustellen, so erhält man als

Bohrloch II Bohrloch IV
a. gr. w. See
a. Sallessee
Festen Rückstand 0,0748 0,0733 Gew. Thle.
Somit verbleiben für
organische Substanz
und Hydratwasser
(Glühverlust) 0,0130 0,0110 Gew. Thle.

0,0878 0,0843 Gew. Thle.

1000 Gew. Thle. Wasser enthalten:

Bohrloch II Bohrloch IV

a. gr. w. See a. Sallessee

Schwefelfäure 0,0032 0,0023 Gew. Thle.

Chlor 0,0376 0,0351 Gew. Thle.

Die durch Seifenlöfung bestimmte Härte, sowohl für die Gesammthärte, als auch für die bleibende Härte, ausgedrückt in deutschen Härtegraden belief sich auf:

Bohrloch II Bohrloch IV
a. gr. w. See a. Sallessee
Deutsche Härtegrade 1,85 1,78

- NB. 1) In keiner der beiden Wasserproben war selbst nach längerem Stehen ein Sediment bemerkbar.
- 2) Salpetrige Säure war weder in den am 5. Juni eingefandten, noch in den vorliegenden Wafferproben nachweif bar.

Refumé.

		Bohrloch II	Bohrloch IV
	a	. gr. w. See	a. Sallesfee
Verdampfungsrückstand		0,0878	0,0843
Chlor		0,0376	0,0351
Salpeterfäure		0,0000	0,0000
Salpetrige Säure		0,0000	0,0000
Ammoniak		0,0000	0,0000
Schwefelfäure		0,0032	0,0023
Organische Substanz .		0,0240	0,0320
Deutsche Härtegrade .		1,8500	1,7800

In Vertretung von Prof. G. Thoms

gez. Max Eduard von Kufslow, d. Z. erster Assistent der Versuchsstation.

Ergebnisse der chemischen Untersuchung.

a) Wässer des

Entnahme-Ort:	Kleiner weißer See	Großer weißer See	Salles- See	Langsting- See	Bohr- loch II
gefchöpft am	28. Mai 1882	28. Mai 1882	27. Mai 1882	27. Mai 1882	3. Jun 1882
Abdampfrückstand	(106,5) 92,3	(113,0) 113,7	(53,0) 60,3	(23,9) 26,0	87,8
Glührückstand	(74,0) 60,3	(79,5) 75.8	(21,0) 33,3	(9,9) 8,3	64,5
Fester Rückstand	73,3	87,3	37,3	10,8	74,8
Glühverlust (Hydratwasser, org. Substanz)	19,0	26,4	23,0	15,2	13,0
Chlor	13,5	29,8	13,5	11,4	37.6
Schwefelfäure	1,7	8,2	3.4	Spur	3,2
Salpeterfäure	0	0	0	0	0
Salpetrige Säure	0	o	0	0	0
Ammoniak	0	0	0	0	0
Zur Oxydation verbrauchter Sauerstoff.	(1,59) 1,30	(2,36) 1,10	(2,14) 2,90	(3,99) 4.70	1,20
Gefammthärte Bleibende Härte	(3,72) 3,23	(2,36) 3,57	(0,72) 1,00	(0,22) 0,35	1,85

NB. Die eingeklammerten Zahlen find von Herrn Seidler, Chemiker der

ausgeführt von Herrn Professor Thoms.

Versuchsfeldes.

Bohrloch IV	Bohrloch VII	Bohrloch X	Behrloch XI	Bohrloch XIV	Bohrloch XV	Bohrloch XVI	Bohrloch XVII	
18. Juni 1882	5. Juli 1882	24. Juli 1882	29. Juli 1882	10. Sept. 1882	22. Sept. 1882	21. Sept. 1882	25. Sept. 1882	
84,3	78.3	115,5	684.0	107,5		4		
64.5	54,8	85,0	482,5	84,0		_	1374	
73,3	67,8	107,3	573,8	94,5	-	-4		
11,0	10,5	8,2	110,2	13,0		-		Life
35,1	2,7	7,5	17,4	4,3	_			itermilligramm
2,3	Spuren	Spur	23,8	Spur				ligr
0	0	0	0	Sehr ge- ringe Spur		-		nmn
0	0	0	0	0	-			
0	0	0	0	0		-	_	
1,60	1,60	0,78	4,10	0,46	-		-	
1	2,50	3,40	13,61	3,10	3,3	3,7	10,0	Har
1,78	2,00	2,30	5,00	2,50	2,8	3,1	8,6	Deutsche Härtegrade

Mineralwasseranstalt, bestimmt.

b) Wässer aus der Stadt.

Entnahme-Ort:	Brennerei von Wolffchmidt	Brauerei von Kuntzendorf	Brauerei von Stritzky	
Abdampfrückstand	418,0	170,5	337,0	
Glührückstand	316,0	120,5	221,0	
Kalk	126,5	33,5	73,0	Lite
Magnefia	14,4	10,1	41,0	Liternilligramm
Chlor	49.7	14,2	35,5	igran
Schwefelfäure	45,6	21,6	34,7	m
Salpeterfäure	0	0	1,1	
Ammoniak	0	0	0	
Zur Oxydation ver- brauchter Sauerstoff	0,6	0,1	1,1	
Härte	14,6	4,7	13,0	Deutsche Grade

